

# COMMERCE LES PETITS PLATS DANS LES GRANDS

**O' QUELS TALENTS !**  
ŒUVRES CONFINÉES,  
LIBÉRÉES

**DÉCONFINEMENT**  
PHASE 2 :  
UN PAS DE PLUS  
VERS LA NORMALE

**ACTU**  
COMMERCE :  
UNE REPRISE ESSENTIELLE  
POUR LES VILLES

**LETTRE**  
**ORLÉANS MÉTROPOLE**  
LA BICYCLETTE, PETITE REINE AU  
ROYAUME DU DÉCONFINEMENT



Orléans  
Mairie



une belle vie immobilière

# LE PARC DAUPHINE

QUARTIER SAINT-MARCEAU - ORLÉANS

ENVIE D'ESPACE  
N'HÉSITEZ PLUS  
BELLES SURFACES AVEC VUE SUR LE PARC



## RÉSIDENCE DE STANDING, ADRESSE DE PRESTIGE AU SUD DE LA LOIRE

- > 2 APPARTEMENTS 3 PIÈCES
- > 1 APPARTEMENT 4 PIÈCES
- > RÉSIDENCE CONNECTÉE **Céugénie**
- > PARKING SÉCURISÉ
- > PARC PRIVATIF ET ARBORÉ DE 1 700 M<sup>2</sup>
- > À 200M DU TRAMWAY

RENSEIGNEZ-VOUS DÈS À PRÉSENT

**02 38 54 99 64**

Prix d'un appel local depuis un poste fixe

SUIVEZ-NOUS SUR FACEBOOK : @nesityimmoorleans

**orleans.nexity.fr**

- 4 > VU EN VILLE
- 8 > HOMMAGE À MICHEL RICOUD
- 10 > O' QUELS TALENTS !
- 12 > ACTU
- 12 > PÊLE MÊLE
- 14 > DÉCONFINEMENT PHASE 2
- 16 > COMMERCE : UNE REPRISE ESSENTIELLE POUR LA VILLE
- 18 > CULTURE : NOS ÉTABLISSEMENTS S'ADAPTENT ET INNOVENT



## ORLÉANS MÉTROPOLE

23 > LA LETTRE D'INFORMATION  
D'ORLÉANS MÉTROPOLE

# édito

- 29 > DANS NOS QUARTIERS
- 40 > MODES DE VIE :  
GARDER LE CONTACT... SANS CONTACT !
- 43 > CALENDRIER DE RAMASSAGE  
DES ENCOMBRANTS
- 45 > INFOS SERVICE
- 46 > TRIBUNES LIBRES

Photo de couverture : place du Martroi © Jérôme Grelet

### ... Pour contacter la rédaction :

**02 38 79 27 65**

- ▶ DIRECTRICE DE PUBLICATION : JOËLLE GOEPFERT
- ▶ RÉDACTRICE EN CHEF : ARMELLE DI TOMMASO
- ▶ RÉDACTION ET SECRÉTARIAT DE RÉDACTION :  
ÉMILIE CUCHET, MICHAËL SIMON, MARYLINE  
PRÉVOST, ANAÏS RAMBAUD ET LÉA BOUQUEROT
- ▶ PHOTOGRAPHIES : JÉRÔME GRELET ET JEAN PUYO
- ▶ CRÉATION MAQUETTE ET RÉALISATION :  
LAURE SCIPION
- ▶ RÉGIE PUBLICITAIRE : OUEST EXPANSION
- ▶ IMPRESSION : SIEP - 63 000 EXEMPLAIRES



Orléans et sa métropole sur  
**Facebook, Twitter, Instagram**  
et [orleans-metropole.fr](http://orleans-metropole.fr)



Orléans.mag est  
disponible en version  
audio auprès de la Biblio-  
thèque sonore sur inscription au  
02 38 53 17 46 ou [45L@advbs.fr](mailto:45L@advbs.fr)



La société Ouest  
Expansion est notre  
régisseur publicitaire. Si vous  
êtes annonceur, contactez  
**Céline Lorin : 07 78 82 23 20**  
[celine.lorin@ouestexpansion.fr](mailto:celine.lorin@ouestexpansion.fr)



10-32-2813

Orléans.mag n°180 de l'été 2020  
sera disponible à partir du 10 juillet 2020



# VU EN VILLE





6

7

8

9

10

11

## MAI 2020

### 13] OUVERTURE DES RESTAURANTS ET DES CAFÉS

Suite à l'annonce du gouvernement, cafés et restaurants ont rouvert le mardi 2 juin, après deux mois et demi de fermeture. Le soleil est au rendez-vous et les terrasses se remplissent, dans le respect du protocole sanitaire, bien sûr !

### 12] COMMERCE

Pour accompagner la reprise et faciliter l'accès au centre-ville, la Mairie et Orléans Métropole ont travaillé avec les professionnels sur un plan de mesures qui va de l'adoption d'un guide des bonnes pratiques sanitaires à la distribution de tickets de stationnement gratuit par les commerçants, en passant par la mise en place de coachs commerce.

### 6] FLEURISSEMENT ÉPHÉMÈRE

Silence (de cathédrale), ça pousse ! Deux vastes jardinières fleuries ont été installées sur le parvis, afin d'embellir le lieu et de soutenir les horticulteurs locaux.

### 7-8] RETOUR À L'ÉCOLE

Rentrée très particulière, dans le respect des normes sanitaires et des gestes barrières, pour les écoliers, le 12 mai, après 8 semaines de confinement.

### 9] « CLIQUEZ ET COLLECTEZ »

En attendant la réouverture progressive du réseau, la Médiathèque Gambetta a mis en place un nouveau service « Cliquez et collectez ». Soit la possibilité de réserver en ligne des ouvrages et de pouvoir les emprunter et les rendre en toute sécurité.

### 14] ESSAIM ROYAL

Mercredi 20 mai, surprenante intervention d'un apiculteur rue Royale, où des abeilles avaient décidé de nicher leur essaim, entre un panneau de sens interdit et une poubelle.

### 11] SOURIEZ, C'EST LES QUAIS

Depuis le premier jour du déconfinement, les Orléanais, petits et grands, retrouvent un peu de liberté et profitent du beau temps sur les quais ligériens qui leur avaient tant manqué.



## MAI 2020

### 12] PARC ET JARDINS

Les Orléanais peuvent de nouveau se mettre au vert, dans les jardins et au parc floral de La Source dont une partie est accessible au public.

### 13] AMÉNAGEMENT DE L'A10 NORD

Opération délicate menée dans le cadre de la reconfiguration de la bifurcation A10/A71 avec la dépose d'un portique par une grue de 200 tonnes.

### 14] JOURNÉE DE LA RÉSISTANCE

Mercredi 27 mai, format restreint, crise sanitaire oblige, pour la cérémonie de la Journée nationale de la Résistance, sur l'esplanade du Souvenir français.

### 15] DISTRIBUTION DE MASQUES

Le Département va doter chaque Loirétain d'un masque, ce qui représente une commande totale de 68000 modèles en tissu. À Orléans, la distribution a commencé lundi 1<sup>er</sup> juin.

### 16] CULTURE ET DÉCONFINEMENT

Le ministre de la Culture, Franck Riester, et le secrétaire d'état auprès du ministre de l'Europe et des Affaires étrangères, Jean-Baptiste Lemoine, se sont rendus à Orléans, vendredi 15 mai. Ils ont visité des établissements qui se préparaient à leur réouverture ou innové à travers de nouveaux services: la Médiathèque d'Orléans, le Musée des beaux-arts, la Librairie Les Temps Modernes. Ils ont également rencontré des restaurateurs.





Jean-Philippe **BARSI**

**02 38 56 04 61**

**PLOMBIER CHAUFFAGISTE**

- ENTRETIEN
- INSTALLATION
- RAMONAGE
- DEPANNAGE



**45100 ORLEANS**

**N°1**  
du portage  
de repas  
à domicile

**Votre repas  
livré à domicile  
et bien plus encore...**

Portage de repas • Télé-assistance  
Assistance administrative • Petits travaux

2 place Olivier de Serres  
45100 ORLEANS  
orleans@les-menus-services.com  
**02 38 97 86 71**  
[www.les-menus-services.com](http://www.les-menus-services.com)

PUBLI-COMMUNIQUÉ

Résidence services seniors

**Simplifiez-vous la retraite !**



Parmi les types d'hébergement à destination des retraités, l'EHPAD (Établissement d'Hébergement pour Personnes Âgées Dépendantes), ou plus communément appelé « maison de retraite », accueille un public en perte d'autonomie en mobilisant des équipes soignantes.

**Une alternative de choix  
entre le domicile d'origine  
et la maison de retraite.**

Encore méconnue en France, la résidence services seniors, quant à elle, n'est pas médicalisée et s'adresse aux seniors autonomes et semi-autonomes.

Situés à proximité des centres-villes et des transports, ces lieux de vie offrent des appartements indépendants, sécurisés et adaptés aux gestes du quotidien. Dans un cadre agréable et convivial, les résidents peuvent ainsi accéder à des espaces dédiés au bien-être : piscine, salon de coiffure, espace fitness... Des services de type hôteliers viennent compléter l'offre pour faciliter le quotidien : restauration, animations, aide au bricolage, téléassistance...

Vous avez un projet pour vous ou pour vos proches ? Découvrez la prochaine résidence OVELIA qui ouvrira cet été à Orléans !

Renseignements au 06 69 01 93 48  
[www.ovelias.fr](http://www.ovelias.fr)



© PHOTOS JEAN RIVO

# Michel Ricoud

PRÈS DE 200 TÉMOIGNAGES ET MESSAGES ONT ÉTÉ RÉDIGÉS SUR LE REGISTRE DÉMATÉRIALISÉ MIS EN PLACE SUR ORLEANS-METROPOLE.FR

« Michel était un honnête homme et vivait à travers la solidarité et l'amour de l'autre. »

« Une figure sourcienne vient de s'éteindre. C'était un vrai militant, une personne proche des gens qui ne comptait pas ses heures pour eux. »

« À La Source, Michel était connu comme le loup blanc. »

« Nous, les Sourciens, t'avons cru immortel. Nous sommes orphelins. Nous n'oublierons jamais ton dévouement, ta sympathie et ton dynamisme. »

« L'image d'un grand homme, pétri d'humanité, simple et accessible, jovial, respectueux de tous, reconnaissant de ce qui pouvait être fait pour les situations qu'il nous soumettait. Il a combattu la misère et l'injustice jusqu'au bout de ses forces. »

« Homme de parole, d'engagement et de terrain. Nul ne peut oublier l'humanité dont il a fait preuve à La Source. »

« Toute sa vie, bien trop courte, a été marquée par la persévérance indéfectible de ses idées et de l'humain. »





« ON A TOUS QUELQUE CHOSE DE MICHEL EN NOUS » : UN COMBAT, UN MOMENT HEUREUX, UN DÉBAT CONSTRUCTIF... COMME DOMINIQUE TRIPET, "BINÔME" DE MICHEL RICLOUD AU CONSEIL MUNICIPAL, LES ORLÉANAIS CONSERVENT UN SOUVENIR ÉMU DE CET HOMME QUI AVAIT « L'HUMAIN CHEVILLÉ AU CŒUR ».

## « L'HUMAIN D'ABORD »... ET TOUJOURS

**E** mporté par un cancer, Michel Ricoud est décédé mercredi 13 mai, à l'âge de 71 ans. Élu au conseil municipal d'Orléans (de 1983 à 1989, puis en 2014) sous l'étiquette du Parti communiste français, conseiller général (de 2008 à 2015) et conseiller métropolitain, il était une figure incontournable de l'Orléanais et, plus particulièrement, du quartier de La Source, auquel il était très attaché. Originaire de Vierzon (Cher), Michel Ricoud s'y était installé en 1970, pour travailler au centre de tri des PTT, puis aux chèques postaux.

Tout au long de sa vie, la lutte contre les injustices a motivé son engagement militant, dans le domaine du droit au logement, notamment. « *Agir pour une société plus juste et pour une meilleure répartition des richesses est, depuis des dizaines d'années, mon "fil rouge" et ma boussole* », écrivait-il sur son blog. Pour Michel Ricoud, c'était « *l'humain d'abord* », une exigence qui ponctuait d'ailleurs chaque tribune libre rédigée avec Dominique Tripet dans l'Orléans.mag. « *Nous n'entendrons plus sa voix si particulière, éraillée, qui savait pourtant porter haut et fort celle de ceux qui n'en ont plus et qu'il refusait de laisser pour compte, sur le bord du chemin* », souligne Dominique Tripet. *Et s'il savait dire son indignation, il savait aussi écouter, rassembler et construire autour de projets essentiels pour le plus grand nombre.* »

### « Il militait en dépassant les clivages »

Son engagement sur le terrain et dans l'hémicycle municipal était reconnu et apprécié. « *Il mettait un point d'honneur à être présent à chaque séance de conseil, rappelle Dominique Tripet. S'il a dû s'absenter, c'était en raison de sa maladie.* » « *Il n'y avait pas de petites victoires pour Michel* », poursuit Niamé Diabira, adjointe au maire en charge de La Source, qui l'a souvent côtoyé dans ce quartier qu'il connaissait par cœur. « *Il était comme une sentinelle* », souligne Olivier Carré, maire d'Orléans, président d'Orléans Métropole. *C'était un homme populaire dans le sens le plus entier du terme. Il militait en dépassant les clivages.* »

Et, parce qu'on ne « *laisse pas partir un grand homme comme ça* », les élus du conseil municipal d'Orléans se sont joints, le 20 mai, aux membres de la Confédération nationale du logement – dont Michel Ricoud était le président –, aux amis, aux collègues, aux militants et aux habitants de La Source, pour former une haie d'honneur au passage du cortège funéraire, avenue de la Bolière. Un moment de recueillement, d'émotion, un geste d'affection que tout un quartier, orphelin, a souhaité adresser à l'homme qu'il a tant aimé. En attendant, comme le maire s'i est engagé, qu'une rue, une place ou un lieu public de La Source ne soit dédié à Michel Ricoud. ■

ANAÏS RAMBAUD



PENDANT LE CONFINEMENT,  
POUR ÉVITER LE VAGUE  
À L'ÂME ET METTRE DU BAUME  
AU CŒUR, LES ARTISTES  
LOCAUX N'ONT EU DE CESSÉ  
DE CRÉER, POUR EUX-MÊMES  
ET SURTOUT POUR LES AUTRES.  
CES ŒUVRES POÉTIQUES,  
FENÊTRES SUR LA LIBERTÉ,  
NOUS ONT PERMIS  
DE NOUS TRANSFORMER  
EN OISEAUX QUI,  
EN UN BATTEMENT D'AILES,  
DE CŒUR, ONT PU S'ÉVOUER  
SOUS D'AUTRES CIEUX,  
PLUS CLÉMENTS. MERCI À EUX!



### Jacques Dumery CÉRAMISTE

«Je suis habitué à être seul dans mon atelier, donc, au début du confinement, je n'étais pas dépaycé. J'ai notamment créé deux pièces en hommage à mon ami le vitrailliste orléanais Bernard Foucher, décédé en février dernier. Le 2 avril, j'ai été victime d'un AVC dont je me remets miraculeusement. J'ai pu remarcher 15 jours après... Mes céramiques sont sèches, pas encore cuites, car la cuisson dans le four de La Borne a été reportée en raison du confinement.»

<http://jacquesdumery.com/>

# Les œuvres Confinées, libérées

## Gilles Capton

PEINTRE

«Pour moi, le confinement n'a pas constitué un grand bouleversement, une fois passé le choc de la fermeture de l'Art o'carré, exposition brutalement interrompue le 15 mars au soir.

Il m'a fallu environ 15 jours pour parvenir à reprendre les pinceaux, et j'ai eu envie d'explorer de nouveaux sujets. J'ai travaillé sur le thème du coq, animal totemique des Français, le seul animal qui, dit-on, parvient à chanter encore les pattes dans le crottin ! Sachons garder optimisme et sens de l'humour en ces temps difficiles... Mes travaux confinés, dont les fruits sont *Coq blanc* et *Coq noir*, m'ont donné l'envie de travailler sur d'autres volatiles. Des surprises sont à venir...»

Les deux huiles sur toiles de lin sont disponibles à la vente sur la galerie en ligne [www.capton.art/shop](http://www.capton.art/shop)



## Bastien Crinon

COMÉDIEN ET DIRECTEUR ARTISTIQUE  
DE LA CIE AURACHROME

«Quand je jouais au Théâtre de la Ville à Paris, en janvier, j'avais un projet en tête : passer à la réalisation de plusieurs webséries d'humour en format court. Le confinement fut l'occasion d'écrire et de tourner 10 épisodes de *Clap*, nouvelle série humoristique de clown, du "homemade professionnel" ! Avec *Clap*, il s'agit de porter un regard philosophique et clownesque sur l'actualité. Le monde étant dirigé par des fous de guerre et d'ego, le but est de remuer tout ça afin de retrouver un peu plus de vraie humanité. Cette websérie, ce n'est que le début d'un grand chambardement artistique et politique. Je prévois au moins 30 épisodes et une suite rocambolesque.»

**Clap: l'épisode 6 est en ligne**

[www.youtube.com/watch?v=GEE82\\_9czs8](http://www.youtube.com/watch?v=GEE82_9czs8)

## TiM

### CHANTEUR

« Le site Internet Orléans Métropolis m'a contacté pour me proposer de créer une chanson "collaborative". J'ai écrit le début d'un titre et les gens étaient invités à écrire la suite. J'ai reçu des dizaines d'idées, de mots, de couplets dans lesquels j'ai pioché un bout de phrase, un mot, un sentiment... Ainsi est né ce "dimanche au ralenti" qui parlait de notre vie à Orléans pendant cette période de "pause". Dans la foulée, nous sommes allés tourner un clip dans les rues vides. Dès sa sortie, celui-ci est devenu un succès en étant partagé des centaines de fois. En quelques jours, nous avons dépassé les 50 000 vues et reçu des centaines de messages, ce qui est assez dingue pour un projet qui s'est fait en à peine 10 jours. »

<https://fr-fr.facebook.com/Timchanteur/>



(Extrait de la chanson)

#### Comme un dimanche au ralenti

*Un jour qui jamais ne finit  
Un horizon qui s'évanouit  
Quand on se rapproche de lui  
Et le printemps de mes 12 ans  
se prolonge indéfiniment  
Comme une plage à perte de vue  
Sans fin, sans milieu, sans début.*

*Mais ici, mais ici...*

*C'est la place du Martroi  
Juste pour toi et moi  
Ce sont les plages des bords de Loire  
Abandonnées par les fêtards  
Ce sont les chiens d'Orléans  
Qui n'aboient plus sur les passants  
La rumeur doucement, en silence évidemment.*



## Cieu

### PEINTRE

« Au début du confinement, j'ai été un peu KO debout, inquiet pour mes enfants. Et il a fallu s'organiser, faire l'école à la maison, j'ai donc délaissé un peu mon atelier. Puis, au bout de 15 jours, j'ai vécu une transition en peignant une statue de la liberté avec un masque, et un pigeon sur un plan de métro, petit oiseau égaré dans un Paris isolé, sans une once d'humanité. Cet oiseau, sur papier et en petit format, réalisé surtout de nuit et pour répondre à une certaine urgence, a fait que je m'y suis remis, que j'ai pu replonger dans ma peinture plus traditionnelle. Je ne me rends compte que maintenant qu'avec le confinement, j'ai fait beaucoup de petits formats qui se sont d'ailleurs bien vendus, partant en Espagne, en Italie, comme si mon art avait muté, comme si la crise avait un peu transformé mon activité, mon geste. »

[www.instagram.com/cieu](http://www.instagram.com/cieu)  
et [facebook.com/Cieu](https://facebook.com/Cieu)

## Aude Prieur

### AUTEURE, DIRECTRICE ARTISTIQUE ET MUSICIENNE DU GROUPE CELTIK'RAIC

« Au départ, j'ai eu une coupure totale avec la création, il a fallu s'organiser avec le télétravail et les devoirs des enfants. Ensuite, j'ai pu reprendre l'écriture de mon 3<sup>e</sup> roman et avancer dans mes recherches sur la présence de l'armée américaine à Orléans à la Libération et sur le jazz dans les années 50 et 60. J'ai retrouvé, grâce à un forum sur Internet, un ancien militaire américain, aujourd'hui âgé de 87 ans, qui m'a fourni un précieux témoignage, des cartes, des photos... En parallèle, je fais partie du groupe de musique Celtik'raic, dont le 1<sup>er</sup> EP est sorti le 13 mars! Forcément, tous nos concerts ont été annulés. Nous avons réalisé une vidéo d'une de nos chansons en mode confiné, avec l'aimable participation de nos conjoints, nos enfants et nos animaux domestiques. »

La vidéo : <https://youtu.be/XIb-jaX2iFI>



# ÉLECTIONS MUNICIPALES

Le second tour des élections municipales est reporté au 28 juin 2020. Les procurations faites en vue du second tour initialement prévu le 22 mars 2020 restent valables pour le second tour reporté. ■



© JÉRÔME GRELET

## GUINGUETTE

### LA SARDINE DE RETOUR

Pas d'été à Orléans sans Sardine ! Pas celles que l'on fait griller sur le barbecue, ni celles qui pourraient boucher le Vieux-Port, mais celle qui fait chaque année chavirer de bonheur le ponton. La guinguette fait son grand retour, mercredi 10 juin, pour une saison certes pleine d'incertitudes, notamment quant à la programmation musicale (mesures sanitaires obligent), mais pleine d'espoir et de convivialité retrouvée, sur ses bancs et autour de ses grandes nappes à carreaux. Le Boui-Boui, installé quai du Fort-Allaume, est la première guinguette à avoir ouvert, le 2 juin (tous les jours, à partir de 15h), suivi de La Paillote, quai de Prague (lire pp. 36-37). ■

➔ **Guinguette La Sardine, ponton quai du Châtelet, du mercredi au vendredi, de 17h à minuit, le samedi, de 15h à minuit, et le dimanche, de 15h à 22h.**



© JEAN PUYO

## JEUNES TALENTS

La mairie d'Orléans organise, en partenariat avec le Centre régional information jeunesse, Polysonik, OP45, le Théâtre Charbon et le 108, le concours Jeunes talents 2020. Il est ouvert aux amateurs de la scène, en groupe ou en solo. Les gagnants bénéficieront d'une bourse « projets jeunes », dont le montant sera de 1000 euros, ainsi que d'un accompagnement personnalisé par une structure professionnelle. Les lauréats seront invités à se produire en première partie d'un artiste confirmé lors de la soirée Jeunes talents 2020. Compte tenu de la crise, la période de candidature (sous forme vidéo) est prolongée jusqu'au 5 juillet 2020, à l'adresse suivante : [cjt@ijcentre.fr](mailto:cjt@ijcentre.fr). Les thématiques restent identiques : théâtre/stand-up, musique, danse. ■



© JÉRÔME GRELET

## INITIATIVE

# L'ART AU SERVICE DES MESURES SANITAIRES



© EL TIO

Dans les restaurants, la distanciation sociale est désormais de mise. Entre espacer ses tables d'un mètre, mais renoncer à la moitié de sa capacité d'accueil, et les séparer à l'aide d'une paroi en plexiglas, Freddy Zerbib, à la tête d'El Tio, a choisi la deuxième option. « Vous imaginez, manger dans un restaurant qui ressemblerait à une salle d'hôpital ! », résume-t-il. « L'idée de ce projet, que j'ai baptisé face à face, est de réussir à joindre l'utile à l'agréable, d'utiliser des plexiglas mais de les rendre plus attrayants, et même d'en faire un atout pour embellir nos salles. » Avec l'aide de l'office de Tourisme d'Orléans, il a convaincu des artistes locaux, parmi lesquels Colette Machard-Sevestre, Sandra Santos ou encore Ceeloo, d'imprimer leurs œuvres sur ce support inédit. Et, avec une œuvre par paroi, celle-ci conserve suffisamment de transparence pour éviter l'effet cloisonnement. Cette solution, aussi artistique que respectueuse du protocole sanitaire en vigueur, a fait des émules auprès d'autres établissements qui l'ont adoptée : El Tio, Le Cabinet vert, B Glacier, Les Cafés Jeanne d'Arc, Le Bidule, Mamie Bigoude, le golf de Limère, Le Lutétia... ■

➔ **Pour plus d'infos, contactez Freddy Zerbib au 06 12 45 47 71**

## INSCRIPTIONS AU CONSERVATOIRE

Le Conservatoire à rayonnement départemental de musique, de danse et de théâtre d'Orléans dispense plus de 40 disciplines et accueille les enfants, hors temps scolaire, dès 7 ans, et en théâtre et en chant, les jeunes à partir de 16 ans. Les inscriptions pour la saison 2020-2021 se font, cette année, par voie dématérialisée. Informations sur la page du Conservatoire du site Internet de la mairie d'Orléans ([www.orleans-metropole.fr](http://www.orleans-metropole.fr)) et sur le Facebook du Conservatoire. Le public pourra être reçu uniquement sur rendez-vous. ■

➔ **Renseignements : 4, place Sainte-Croix - 45000 Orléans 02 38 79 21 33 - [conservatoire@ville-orleans.fr](mailto:conservatoire@ville-orleans.fr) [www.orleans-metropole.fr](http://www.orleans-metropole.fr)**



© JÉRÔME GRELET

# RÉOUVERTURE DES CINÉMAS

Le 22 juin, les spectateurs pourront retrouver le chemin des salles obscures. Dans quelles conditions ?

Le guide sanitaire de la Fédération nationale des cinémas français – qui représente l'ensemble des salles de cinéma françaises dans toute leur diversité – vient d'être validé par les pouvoirs publics. Il expose

les conditions d'accueil des spectateurs dans les cinémas, à partir du 22 juin. Parmi les mesures : limitation à 50% de la capacité des salles, fauteuil vacant entre chaque spectateur, sens de circulation... Le but est de reprendre l'exploitation des salles en garantissant les normes sanitaires et de sécuriser le public comme le personnel. Les personnes arrivant ensemble pourront toutefois s'asseoir côte à côte. Le port du masque ne sera pas obligatoire pour le public pendant la projection.

À Orléans, les cinémas des Carmes et Pathé préparent activement cette reprise. ■

➔ **Guide sanitaire téléchargeable sur [www.boxofficepro.fr/quelles-regles-sanitaires-pour-la-reouverture-des-cinemas/](http://www.boxofficepro.fr/quelles-regles-sanitaires-pour-la-reouverture-des-cinemas/)**



## ARCHÉOLOGIE

### JOURNÉES NATIONALES... DÉMATÉRIALISÉES

En partenariat avec l'Inrap et le service d'archéologie préventive du Loiret, le pôle d'archéologie du Loiret innove en organisant des Journées nationales en mode numérique. Ainsi, le village, habituellement installé en centre-ville, se tiendra le 20 juin sur un serveur Discord, accessible à cette adresse : <https://discord.gg/3eDUjDZ>. Différentes animations y

seront proposées, de 10h à 18h30, entre conférences thématiques, ateliers pour découvrir les métiers de l'archéologie, démonstration de taille de silex, visite de fouilles en cours (Saran), quiz et possibilité de tchater avec les intervenants. ■

➔ **+ d'infos sur <http://archeologie.orleans-metropole.fr/>**

## PRINTEMPS BIO JUSQU'AU 26 AOÛT

La période de confinement ayant déclenché de nouveaux actes de consommation, plus tournés vers le bio, les circuits courts et les achats de proximité, Bio Centre a choisi d'adapter son « Printemps bio » en étendant ses dates jusqu'au 26 août. Durant cette période, les producteurs, artisans et magasins bio de toute la région vous ouvrent leurs portes, organisent des animations, vous font découvrir et déguster leurs produits. Plusieurs rendez-vous sont proposés dans le Loiret. ■

➔ **À découvrir sur le site Internet et la page Facebook de Bio Centre**



## SÉCURITÉ

### LUTTE CONTRE LES RODÉOS MOTORISÉS

Dangereux et bruyants, les rodéos motorisés empoisonnent la vie des riverains. La lutte contre ce problème qui sévit dans les quartiers à l'arrivée des beaux jours fait l'objet d'un faisceau de mesures, la plus récente étant la mise en place de la vidéoverbalisation pour compléter les patrouilles sur le terrain des agents de la police municipale. Pour lutter encore plus efficacement, la Ville met en place une adresse e-mail : [rodeo@ville-orleans.fr](mailto:rodeo@ville-orleans.fr), afin que les habitants puissent alerter la police municipale notamment sur la localisation des rodéos, le type d'engins...

## TENNIS

### L'OPEN D'ORLÉANS REPORTÉ EN NOVEMBRE

Habituellement organisé fin septembre, l'Open d'Orléans aura finalement lieu du lundi 30 novembre au dimanche 6 décembre, ceci afin d'organiser la 16<sup>e</sup> édition plus sereinement. Ce nouveau positionnement du tournoi ATP challenger 125 dans le calendrier sera l'occasion pour les joueurs d'améliorer leur classement en prévision de l'Open d'Australie (janvier 2021). Passionnant pour le public du palais des sports d'Orléans.

➔ **+ d'infos : [opendorleans.com](http://opendorleans.com)**

## STAGES ASPTT

### NATATION : APPRENDRE ET SE PERFECTIONNER

Si les conditions sanitaires le permettent, l'ASPTT organisera, cet été, une série de stages pour apprendre à nager (enfants nés entre 2006 et 2014) ou se perfectionner (jeunes nés entre 2010 et 2014). Les sessions d'une semaine démarreront le 6 juillet et se termineront le 21 août. Les enfants seront accueillis le matin, entre 8h15 et 8h45, au complexe Olympe-de-Gouges, à La Source. Au programme : deux séances de natation chaque jour, rencontres d'activités. Les repas de midi et les goûters sont prévus. Tarif : 160€ le stage, réduction de 25€ pour une seconde semaine.

➔ **Inscriptions : 06 81 60 89 12 et [aspttnatsln@gmail.com](mailto:aspttnatsln@gmail.com)**

## DU CONFINEMENT À LA PLUME

### « DRÔLE DE PRINTEMPS »

La période de confinement aura été (aussi) source de création. La preuve : sept auteures orléanaises sont aujourd'hui réunies dans l'ouvrage « Drôle de printemps », paru aux éditions MédiaPop. Le livre est né d'un atelier d'écriture via Internet initié dès le 15 mars par l'auteur Christophe Fourvel. Les inscrits avaient 48 heures pour décrire ou évoquer un instant de plénitude, une jouissance, une extase, un grand bol d'oxygène... Plus de cinquante personnes ont répondu à l'appel – dont les Orléanaises Régine Paquet, Dominique Aubrun, Chantal Lailler, Marcelle Dollé, Etel, Aline Baudu, Geneviève Meggs – avec, pour résultat final, quarante-sept petits bonheurs révélés pendant le confinement, comme la plénitude de dormir avec son enfant, la douceur de l'eau, sous la douche, après une immobilisation forcée, ou encore un simple voyage dans un train.

➔ **« Drôle de printemps », éd. MédiaPop <https://mediapop-editions.fr/catalogue/drole-de-printemps/>**



# UN NOUVEAU PAS VERS LA NORMALE

... ❖ **DÉCONFINEMENT** LES BONS RÉSULTATS SUR LE PLAN SANITAIRE ONT PERMIS D'ENCLANCHER, LE 2 JUIN, LA PHASE 2 DU DÉCONFINEMENT. PARMIS LES MESURES TRÈS ATTENDUES, LA LEVÉE DE LA RÈGLE DES 100 KM ET LA RÉOUVERTURE DES CAFÉS ET DES RESTAURANTS, ESSENTIELLE POUR LA REPRISSE. MISE EN ŒUVRE DÉTAILLÉE POUR ORLÉANS.



Sur la quasi-totalité du territoire français, les voyants sont désormais au vert pour engager la phase 2 du déconfinement. Les résultats sont bons sur le plan sanitaire, et la propagation du virus est sous contrôle, même si la prudence reste de mise, à travers le respect des gestes barrières, la distanciation et le port du masque, recommandé dans les lieux publics. « *La liberté va redevenir la règle*, indiquait le Premier ministre, Édouard Philippe, lors de son allocution, le 28 mai, et *l'interdiction, l'exception.* »

Cette nouvelle étape du déconfinement, enclenchée le 2 juin, se déroule jusqu'au 21 juin. Parmi les mesures phares très attendues, la levée de la restriction des 100 km et la réouverture des restaurants, bars et hébergements touristiques, essentielle pour la reprise économique. De nombreux équipements comme les piscines, les sites patrimoniaux, les établissements culturels, peuvent de nouveau recevoir du public dans des conditions sanitaires strictes. Tour d'horizon de cette phase 2 du déconfinement, à Orléans. Suivez également le fil d'actualités sur notre site [orleans-metropole.fr](http://orleans-metropole.fr) et sur nos réseaux sociaux.

## DÉPLACEMENT

- Fin de l'interdiction des **déplacements de plus de 100 km**
- Maintien des **restrictions aux frontières intérieures** jusqu'au 15 juin et coordination européenne pour la réouverture, ensuite

## ÉDUCATION - SCOLARITÉ

- Accélération de la **réouverture des écoles**, en respectant toujours la limite de 15 élèves par classe
- Accueil progressif des **4<sup>e</sup> et 3<sup>e</sup> dans les collèges**
- **Réouverture progressive des lycées** généraux, technologiques et professionnels
- Annulation de l'épreuve orale du **baccalauréat de français**

## ÉCONOMIE - COMMERCE - TOURISME

- **Réouverture des cafés, bars et restaurants** dans le respect de règles strictes. À la demande et avec l'aide des professionnels, la Mairie a réalisé un guide des bonnes pratiques sanitaires. Un sticker permet de signaler les établissements engagés dans cette démarche.



© JÉRÔME GRÉLET

- Un plan d'accompagnement est mis en place par la Mairie et Orléans Métropole pour promouvoir le cœur de ville commerçant et en faciliter l'accès (lire pp. 16-17)
- **Réouverture de l'Office Val de Loire Tourisme** depuis le 30 mai et lancement prochain de la campagne « Heureux de vous retrouver », préparée avec les professionnels du secteur

#### CULTURE (lire aussi pp. 18-20)

- Maintien du service « cliquez et collectez » à la médiathèque Gambetta et reprise des rendez-vous pour la consultation des collections patrimoniales le 16 juin ; ouverture des médiathèques Maurice-Genevoix (9 juin) et Argonne (23 juin) pour l'emprunt de documents et l'accueil du public (jauge restreinte)
- **Accès au musée des beaux-arts sans réservation préalable et préparatifs d'ouverture de l'Hôtel Cabu**
- **Ouverture du conservatoire pour les cours individuels**
- **Accès de la salle de lecture des Archives à compter du 16 juin et maintien du service de recherche à distance**
- **Préparation de la prochaine saison au Théâtre d'Orléans, au théâtre Gérard-Philipe et à la Maison des arts et de la musique**
- Ouverture des **cinémas**, le 22 juin, sur l'ensemble du territoire

#### SPORTS - LOISIRS

- Réouverture des **piscines** du palais des sports et de la piscine éphémère sur réservation et par tranches horaires, du mardi au samedi (modalités et contacts sur orleans-metropole.fr). Le bassin Victor-Fouillade reste pour l'heure fermé
- Réouverture des **équipements pour les clubs pros** et de haut niveau, et pour les pratiques amateurs en extérieur
- Réouverture des **agrès de sports** (respect des règles sanitaires)
- Réouverture de l'**Île Charlemagne**, à partir du 15 juin



#### ESPACE PUBLIC

- Maintien de la **limitation des regroupements à 10 personnes**
- **Ouverture généralisée des parcs et jardins, des aires de jeux et des parcs de loisirs**

#### TRANSPORTS - STATIONNEMENT

- **Le port du masque reste obligatoire et les gestes barrières** continuent de s'appliquer dans les transports TAO. Les horaires, valables depuis le 2 juin, sont accessibles sur [reseau-tao.fr](http://reseau-tao.fr)
- Pour inciter à la pratique du vélo sur les axes structurants et dans l'hyper-centre, la Mairie et Orléans Métropole ont mis en place des **itinéraires cyclables temporaires** et proposent des coups de pouce à la « remise en selle » (lire Lettre Orléans Métropole, en central de ce numéro)
- Pour faciliter l'accès au centre-ville, les commerçants offrent des bons de **stationnement gratuit** à leurs clients. 40 000 tickets sont ainsi distribués dans le cadre de cette opération financée par la Mairie, Orléans Métropole et les Vitrites d'Orléans
- **La gratuité du stationnement sur voirie** est étendue durant la pause méridienne, de 11h30 à 14h30

#### SÉCURITÉ SANITAIRE

- **Mise en place de l'application Stop Covid.** Elle permet de vous prévenir immédiatement si vous avez été en contact rapproché avec une personne que vous ne connaissez pas et qui vient d'être testée positive au Covid-19 (application disponible sur le Google Play Store et l'Apple Store). ■



© JEAN PUJO

**Vous pouvez consulter les mesures engagées durant la phase 1 du déconfinement dans l'Orléans.mag n° 178 (sur [orleans-metropole.fr](http://orleans-metropole.fr)). Le déconfinement connaîtra une 3<sup>e</sup> étape, à compter du 22 juin.**

# COMMERCE : UNE REPRISE ESSENTIELLE POUR LES VILLES

... **ÉCONOMIE** ORLÉANS COMPTE L'UN DES CŒURS DE VILLE COMMERÇANTS LES PLUS DYNAMIQUES EN FRANCE. POUR QU'IL BATTE DE NOUVEAU À SA PLEINE MESURE, LA VILLE ET ORLÉANS MÉTROPOLÉ, EN LIEN AVEC LES PROFESSIONNELS, AGISSENT DE CONCERT POUR PROMOUVOIR LE CENTRE-VILLE ET EN FACILITER L'ACCÈS. DÉTAILS.

**M**arqué par plusieurs semaines d'arrêt, le commerce reprend progressivement son activité avec l'objectif de recouvrer au plus vite sa pleine vitalité. Pour l'y aider, et en s'appuyant sur des échanges avec les commerçants, les professionnels du tourisme et de la restauration, la ville d'Orléans et Orléans Métropole ont décidé d'agir à plusieurs niveaux.

## Aider à la reprise d'activité

Pour garantir la sécurité sanitaire de ceux qui fréquentent le centre-ville d'Orléans, près de 600 distributeurs de gel hydroalcoolique ont été installés sur l'espace public. Un « guide des bonnes pratiques sanitaires » a été rédigé avec les professionnels et mis à la disposition des établissements pour accompagner leur réouverture (lire encadré). Ils peuvent apposer un sticker à l'entrée pour informer leur clientèle qu'ils s'inscrivent dans cette démarche.

Au cas par cas, il est permis d'agrandir les terrasses afin que les établissements puissent disposer du même nombre de places qu'à la normale, dans le respect des mesures de distanciation. Enfin, une équipe de « coachs commerce » accompagne, sous la houlette du manager de centres-villes, les commerçants qui en ont besoin.



© JEAN PUYO

Un fonds métropolitain de 400 000 €, abondé par le Département, va permettre de soutenir, sous la forme de subventions, les commerçants, les artisans recevant du public, ainsi que les professionnels du tourisme et de la restauration, et les aider à s'équiper dans le cadre des mesures sanitaires. Les taxes sur les enseignes et les terrasses seront annulées jusqu'au 31 décembre. Enfin, un travail est engagé avec des associations de commerçants pour cofinancer un mécanisme de conciergerie et/ou de portage de courses effectuées en centre-ville.

## Faciliter l'accès au centre-ville

Avec le déconfinement, les transports publics TAO ont adopté de nouvelles règles dans l'objectif de rassurer les voyageurs, comme le port du masque obligatoire y compris sur les quais d'attente, le paiement dématérialisé des tickets... Leur fréquence atteint progressivement le rythme normal.

Le vélo, très pratique pour circuler en ville, est encouragé par la création d'axes provisoires nord-sud et est-ouest dans l'agglomération, via le passage par les mails. Le pont George-V et la rue Royale sont passés en sens unique entrant pour les voitures (sud-nord) ; l'autre voie est réservée aux vélos. L'accessibilité des livreurs est bien entendu maintenue.

Enfin, les commerçants disposent de 40 000 bons de 2h de stationnement gratuit (valables sur voirie et dans les parkings en ouvrage) à distribuer à leurs clients. Et la gratuité du stationnement sur voirie est étendue de 11h30 à 14h30.



© JÉRÔME CRELET





**1 402**  
établissements exonérés  
de taxes sur les enseignes  
et les terrasses

### GUIDE DES BONNES PRATIQUES SANITAIRES

En lien avec les commerçants, la ville d'Orléans a élaboré un «guide des bonnes pratiques» pour accompagner la réouverture progressive, et dans la confiance, des bars, cafés, restaurants et hôtels. Il a pour vocation d'informer sur les engagements pris par ces établissements pour assurer la protection de leurs clients et de leur personnel. Les professionnels engagés dans cette démarche peuvent apposer un sticker à l'entrée de leur établissement.



### Promouvoir le cœur de ville

La reprise économique, et de la vie, tout simplement, est essentielle pour les villes. Pour valoriser ce trésor, une campagne de promotion touristique va être lancée, cet été et en octobre, notamment dans les villes situées à deux heures d'Orléans. Et dès maintenant, Orléans met à l'honneur ses commerçants à travers une affiche les présentant dans leurs boutiques, avec un large sourire qui en dit long sur le plaisir retrouvé d'accueillir la clientèle.

Enfin, un programme de déambulations culturelles est en cours d'élaboration, pour animer le centre-ville dès la fin juin sans générer de rassemblements. Un soutien financier est par ailleurs apporté à l'opération de «chèques cadeaux solidaires» lancée par les Vitrites d'Orléans. ■



La cellule d'accompagnement du commerce  
est joignable à tout moment au

**02 38 79 28 89**

**2 M€**  
financés par Orléans  
et Orléans Métropole  
pour soutenir  
la reprise du commerce

SUITE AUX ANNONCES GOUVERNEMENTALES, UNE REPRISE PROGRESSIVE ET ADAPTÉE S'EFFECTUE DANS LES ÉTABLISSEMENTS CULTURELS ORLÉANAIS. UNE PRUDENCE QUI N'EMPÊCHE PAS DE FAIRE PREUVE DE CRÉATIVITÉ ET D'IDÉES NOUVELLES, AVEC L'ENVIE DE PARTAGER LA PASSION DE LA CULTURE TOUS ENSEMBLE.



## LE MUSÉE DES BEAUX-ARTS LA BEAUTÉ RÉVÉLÉE

«Les œuvres ont manqué au public, mais les collections, elles aussi, se languissaient de revoir du monde et d'être admirées de nouveau.» Après deux mois de confinement et des prévisites, entre le 15 et le 30 mai, en jauge réduite et sur réservation, le Musée des beaux-arts, établissement phare d'Orléans, est fin prêt à recevoir des visiteurs, conformément au plan de déconfinement annoncé par le Premier ministre. «Le musée a rouvert au grand public le 2 juin, avec maintien des distances de sécurité et mise à disposition de gel hydroalcoolique et de masques», explique la directrice Olivia Voisin. Il est accessible à tous, sans rendez-vous. Priorité sera donnée aux publics fragiles tels que les personnes âgées, sur réservation, l'objectif étant que le retour au musée s'effectue de manière sereine.» Les ateliers pour adultes (visites thématiques, «Une œuvre, un atelier», «Médi(t)ation», «Dans l'intimité d'une œuvre») et pour enfants («Des images à lire», atelier philo, mini & maxi-atelier) reprennent également (jauge limitée à 6 participants). L'exposition *Jean-Marie Delaperche, un artiste face aux tourments de l'histoire*, ayant été privée de visiteurs et de visibilité, va être entièrement numérisée. Et, cerise sur le gâteau, elle est prolongée jusqu'au 30 octobre (elle devait se terminer le 14 juin). De quoi lui donner une très belle seconde vie.

**Programme des ateliers sur le site [orleans-metropole.fr](https://orleans-metropole.fr)**  
**Réservation en ligne: <https://billetterie.orleans-metropole.fr>**  
**Par mail: [reservationmusee@orleans-metropole.fr](mailto:reservationmusee@orleans-metropole.fr)**  
**Par téléphone, du lundi au vendredi, de 9h à 17h: 02 38 79 21 86**

En ces temps où la vie reprend tout doucement et où se créent de nouvelles habitudes, les musées d'Orléans ont lancé une chaîne Dailymotion et une chaîne YouTube afin que les collections s'invitent à domicile. Une manière de plonger autrement dans l'univers du Musée des Beaux-Arts, du MOBE, de l'hôtel Cabu-Musée historique et archéologique d'Orléans, et de la Maison de Jeanne d'Arc. Visites, interviews, ateliers, lectures... à savourer sans bouger de chez soi.

[https://www.youtube.com/channel/UCOqsR87STV\\_pdaKpAah0j3w](https://www.youtube.com/channel/UCOqsR87STV_pdaKpAah0j3w)  
<https://www.dailymotion.com/museesorleans>

# NOS ÉTABLIS S'ADAPTENT ET INNOVENT

## LA MÉDIATHÈQUE D'ORLÉANS LIRE ET SURFER

La médiathèque d'Orléans a rouvert une partie de ses services au public le 19 mai, avec la mise en place d'un service de «cliquez et collectez» permettant de réserver des ouvrages sur Internet et de venir les chercher sous la forme d'un drive. Le dépôt des ouvrages en prêt est également possible. «Toutes les précautions sanitaires sont prises pour le public et le personnel, et les documents respecteront une période de confinement de 10 jours entre deux prêts», détaille Christine Perrichon, directrice des médiathèques d'Orléans. *La crise sanitaire nous a obligés à inventer, à être réactifs et dans l'air du temps!*»

**Trois possibilités de réservation: au 02 38 68 45 45, sur [mediatheques.orleans-metropole.fr](https://mediatheques.orleans-metropole.fr), à partir de son compte usager, ou par mail, à [bibliotheques@orleans-metropole.fr](mailto:bibliotheques@orleans-metropole.fr)**



# SEMENTS



## LA COLLÉGIALE SAINT-PIERRE-LE-PUELLIER ENVOLE-MOI

Après des heures sombres et l'interruption de l'exposition de Michel Dubois *La sérigraphie s'affiche*, la collégiale retrouve la lumière. L'église millénaire accueille de nouveau du public, depuis le 18 juin, avec une nouvelle épopée artistique: celle du faiseur de rêve Charles Pétillon, qui s'intitule *Confluences*. Connu pour son travail de photographie comme pour ses installations de grande ampleur dans l'espace public, Charles Pétillon s'est rendu célèbre par son utilisation des ballons, blancs et immuables, en latex et biodégradable, invitations à la rêverie et à la contemplation. La collégiale ainsi que les quais de Loire présentent ce tour de magie artistique jusqu'au 23 août.

**Jauge limitée et contrôlée à la collégiale. Journée d'ouverture de l'exposition *Confluences* le 18 juin en préparation ; informations sur son déroulement sur [www.orleans-metropole.fr](http://www.orleans-metropole.fr)**

## LES ARCHIVES MUNICIPALES ET MÉTROPOLITAINES D'ORLÉANS PIQÛRE D'HISTOIRE

Les Archives vont être en mesure de réaliser des recherches à destination des usagers, selon la faisabilité et les effectifs présents sur site. Les demandes sont à effectuer via un formulaire de contact, sur le web. Puis, dans un second temps, la salle de lecture sera accessible au public à compter du 16 juin, uniquement sur rendez-vous et à une personne à la fois. En attendant, le site Internet fourmille d'outils et de documents passionnants à consulter en ligne, comme la story map *1940-1944: Orléans bombardée* pour se replonger dans la Seconde Guerre mondiale. Et un appel à contribution est lancé pour effectuer des recherches sur les soldats décédés à Orléans pendant la guerre franco-prussienne et devenir enquêteur historique.

<http://archives.orleans-metropole.fr/> Informations: 0238 79 23 69



DU CÔTÉ  
DES  
GALERIES

## LA GALERIE L'ART ANCIEN

Là aussi, une réouverture en mode doux et une nouveauté : une exposition estivale du 20 juin au 18 juillet, comme pour se dire « *on continue de vivre, d'exister, même si les conditions sont particulières* », dicit le maître des lieux Philippe Vasseur. Capton, Ana Gruz, Marie-Joëlle Cedat, Gilles Delpy et Éric Jonval présenteront leurs peintures, sculptures, bronzes... sur le thème de l'art animalier. Chaque samedi, aux alentours de 16h, il sera possible de prendre rendez-vous avec l'un des cinq artistes, « *une manière de compenser l'absence de vernissage et d'avoir un temps particulier avec la création* ».

32, rue Jeanne-d'Arc. Rendez-vous avec un artiste : 0238 62 09 75

## LE POCTB

L'espace d'exposition du Pays où le ciel est toujours bleu, au 5, rue des Grands-Champs, est rouvert depuis le 28 mai, avec l'exposition *300 dpi av. J.-C.* de Yoan Béliard (initialement prévue en mars et avril). Le plasticien fabrique des fragments, des formes qu'il assemble, accumulant les strates indépendamment de leur temporalité, dans une référence évidente à l'archéologie et à l'architecture. « *Nous allons prendre des mesures : une jauge de personnes à ne pas dépasser en simultané, une circulation dans l'espace* (ouverture en permanence des deux portes), *des feuilles de salle à usage unique et la désinfection des locaux* », explique le directeur artistique Sébastien Pons.

Exposition visible jusqu'au 21 juin, au 5, rue des Grands-Champs  
<http://www.poctb.fr/>



© FRAC

## ET AUSSI :

Nouvelles expériences, nouvelles modalités. Le **CCNO** propose des cours en ligne : stages de danse et Feldenkrais, de fasciapulso- logie et corporalité, cours du samedi matin, dancing kids.  
[www.ccno.fr](http://www.ccno.fr)

**LE THÉÂTRE GÉRARD-PHILIPPE** et la **MAISON DES ARTS ET DE LA MUSIQUE** voient leurs équipes de retour pour préparer la saison 2020-2021. Le Théâtre Charbon de Thierry Falvisaner, en résidence de territoire, a repris le chemin des répétitions au Théâtre Gérard-Philippe pour quelques jours, du 8 au 12 juin.

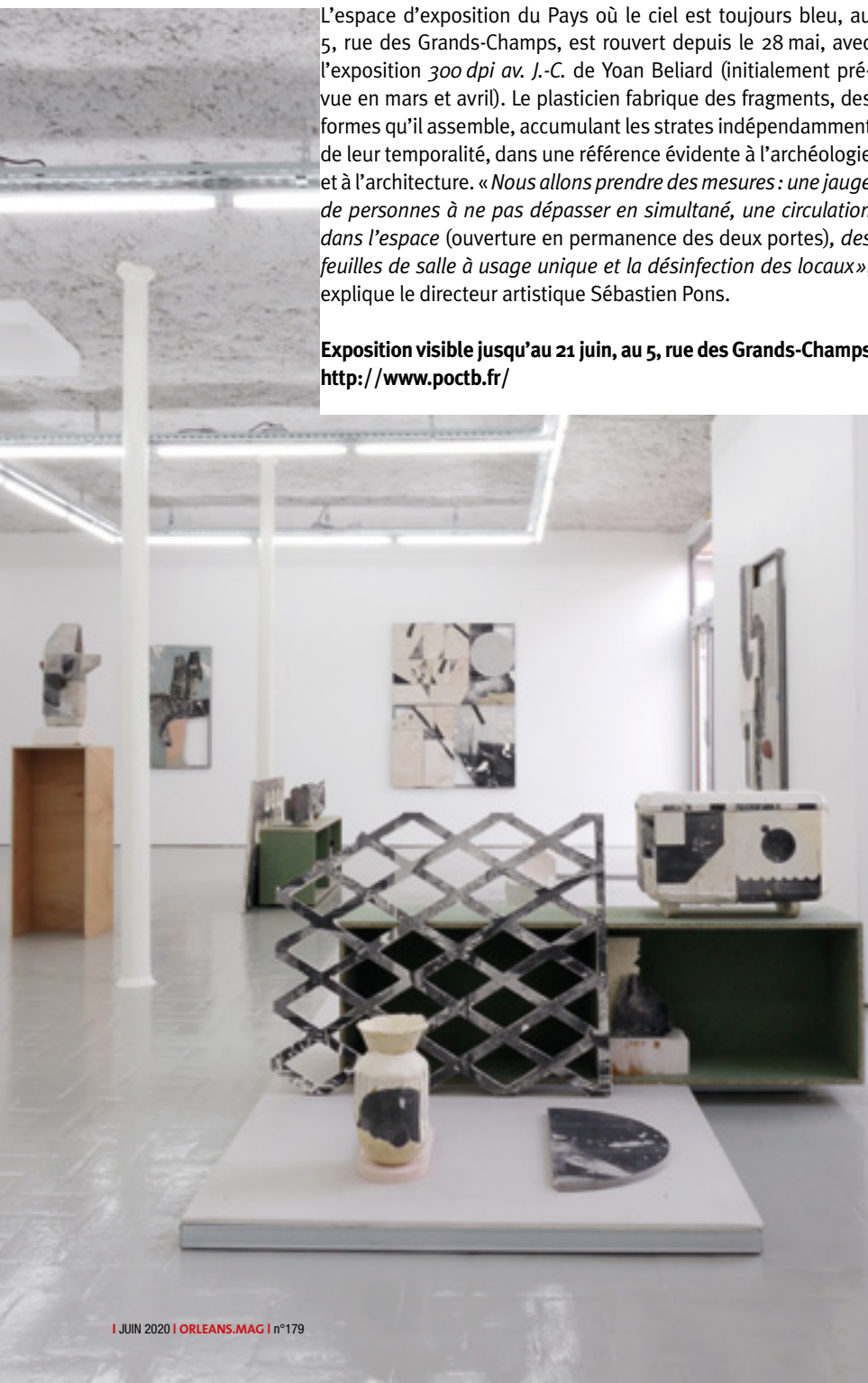
**LE FRAC CENTRE-VAL DE LOIRE** rouvrira ses portes le 17 juin, dans le respect des mesures sanitaires. L'occasion de se lancer dans l'exploration d'*Ailleurs... ou plus loin*, quête de soi et des autres sur le thème de l'errance.

**LE CONSERVATOIRE** a rouvert le 2 juin. Les cours individuels ont repris sur la base du volontariat des professeurs et des parents, dans le respect des normes sanitaires. Pas de reprise des cours collectifs dans l'immédiat. Pendant le confinement, le Facebook Conservatoire Musique Danse Théâtre d'Orléans a été créé pour maintenir le lien et une pratique « ensemble ».

Le guide du conservatoire est mis en ligne ces jours-ci sur le site d'Orléans Métropole. Les inscriptions pour la saison 2020-2021 vont débuter (voir Pêle Mêle p.12) et nouveauté cette année, il sera possible de s'inscrire en ligne sur la page Conservatoire du site Internet de la ville [www.orleans-metropole.fr](http://www.orleans-metropole.fr).

**ET ON NE LES OUBLIE PAS :** le Théâtre d'Orléans (Cado, Scène Nationale, CDNO, Atao), le 108, l'Astro, le Bouillon, Le Zénith... qui préparent activement la prochaine saison et gardent intacte leur envie de partager des émotions et des vibrations. Les Cinémas des Carmes et Pathé vont pouvoir rouvrir, le lundi 22 mai. On a hâte de les retrouver! ■

ÉMILIE CUCHET



© POCTB

# ORLÉANS soutient SES COMMERCANTS



VOS  
**COMMERCANTS**  
VOUS ACCUEILLENT  
AVEC LE *sourire*



ORLÉANS ma vi(ell)e + facile

 #OrleansMetropole  
[www.orleans-metropole.fr](http://www.orleans-metropole.fr)



Orléans  
Mairie

## Passeurs de Loire

*Découverte de la Loire en bateaux traditionnels  
à Sigloy à 3 km au Sud de Châteauneuf-sur-Loire*

Venez en famille, entre amis et même seul à la découverte  
du fleuve sauvage

Notre équipe et nos trois bateaux sont là pour votre plaisir  
en toute sécurité

Location privative sur simple demande

Tous les renseignements [www.passeursdeloire.fr](http://www.passeursdeloire.fr)

**06 74 54 36 61**



40 rue des Frères Lumière  
45801 SAINT-JEAN-DE-BRAYE Cedex  
Tél. 02 38 86 10 50  
[croixmarie@croixmarie.com](mailto:croixmarie@croixmarie.com)  
[www.croixmarie.com](http://www.croixmarie.com)

**Menuiserie Agencement  
Métallerie Menuiserie Aluminium  
Service Maintenance**



44 rue des Frères Lumière  
45801 SAINT-JEAN-DE-BRAYE Cedex  
Tél. 02 38 86 68 53  
[croixalmetal@croixalmetal.com](mailto:croixalmetal@croixalmetal.com)  
[www.croixalmetal.com](http://www.croixalmetal.com)



**Advicim.com**  
Immobilier

*Envie de changer de syndic ?  
Comparez notre offre !*

**SYNDIC**



*Devis gratuit au  
02.38.54.00.49*

**SYNDIC**

**A l'écoute**

**Disponibilité - Rigueur - Transparence**

[syndic@advicim.com](mailto:syndic@advicim.com) - 18 quai Cypierre 45000 ORLEANS

# Métropole

LA LETTRE  
D'INFORMATION  
D'ORLÉANS

n° 45

JUIN 2020 MÉTROPOLE

[www.orleans-metropole.fr](http://www.orleans-metropole.fr)

Boigny-sur-Bionne / Bou / La Chapelle-Saint-Mesmin / Chanteau / Chécy /  
Combleux / Fleury-les-Aubrais / Ingré / Mardié / Marigny-les-Usages /  
Olivet / Orléans / Ormes / Saint-Cyr-en-Val / Saint-Denis-en-Val /  
Saint-Hilaire-Saint-Mesmin / Saint-Jean-de-Braye / Saint-Jean-de-la-Ruelle /  
Saint-Jean-le-Blanc / Saint-Privé-Saint-Mesmin / Saran / Semoy /

ÉDITO

En raison de la période pré-électorale pour le scrutin municipal (articles L.52-1 et L.52-8 du Code électoral), l'éditorial du président d'Orléans Métropole est suspendu jusqu'au prochain renouvellement du conseil métropolitain.

2

**MOBILITÉ**

La bicyclette, petite reine au royaume du déconfinement

4

**LAB'O**

Des startups réactives pendant la crise

4

**PARC DE LOIRE**

De la base de loisirs au parc naturel urbain



Peu onéreux, non polluant, respectueux de la distanciation, le vélo apparaît comme la solution idéale pour recommencer à circuler et participer à la reprise d'activité en centre-ville et dans la métropole. Détails des mesures mises en place pour inciter à enfourcher la bicyclette.

**ORLÉANS**  
MÉTROPOLE

# La bicyclette, petite reine au royaume du déconfinement

## MOBILITÉ

Peu onéreux, non polluant, respectueux de la distanciation, le vélo apparaît comme la solution idéale pour recommencer à circuler et participer à la reprise d'activité en centre-ville et dans la Métropole. Détails des mesures mises en place pour inciter à enfourcher la bicyclette.

## CIRCULER

On appelle cela de l'urbanisme tactique : des aménagements temporaires qui utilisent du mobilier léger, peu coûteux, facile et rapide à installer, destinés à modifier l'aménagement d'une rue, d'une intersection ou d'un espace public. À Orléans et à l'échelle de la métropole, en lien avec les associations d'usagers, le maillage existant se voit ainsi complété pour inciter à la pratique du vélo, et pour faciliter et sécuriser cette dernière. Les premiers aménagements de ce type sont visibles à Orléans, du pont George-V aux mails.

### → LA VOIE ROYALE

Les voies ouest du **pont George-V** (soit le sens nord-sud) et de la **rue Royale** sont fermées à la circulation automobile et dédiées aux cyclistes. Une nouvelle voie...royale de 730 mètres, balisée et sécurisée.

### → LES MAILS

Depuis le 4 juin, l'aménagement de couloirs partagés entre bus et cyclistes sur les **boulevards Jaurès, Rocheplatte et Verdun est en cours.**

### → LES AXES À FORTE CIRCULATION

En cours depuis le 8 juin : prolongation des bandes et pistes cyclables de la **rue É.-Zola** jusqu'au **boulevard Victor-Hugo** (cimetière) et création de couloirs partagés entre bus et vélos, **rue Albert-1<sup>er</sup>.**

### → ET APRÈS ?

Un comité de suivi sera mis en place dans le courant du mois de juin. Il regroupe élus, commerçants et associations d'usagers. Il permettra de décider s'il convient ou non de pérenniser ces aménagements, pour l'instant provisoires, en centre-ville, ou d'en imaginer de nouveaux.

En outre, une réflexion plus large est en cours, à l'échelle de la métropole, pour entreprendre un véritable maillage, notamment via la création d'axes est-ouest et nord-sud. Une liaison sera aussi aménagée entre les gares d'Orléans et des Aubrais d'ici l'été.





## STATIONNER

### → ARCEAUX ET BARRIÈRES

Création de sept zones de stationnement temporaires à Orléans :

- **Cinq zones avec des barrières positionnées en étoile** : place de l'Étape, place de Loire, place du Martroi, place Sainte-Croix et place De-Gaulle.
- **Une zone de stationnement longitudinal**, toujours avec des barrières, le long du Conservatoire, entre les places Louis-XI et de la République.
- **Une zone faite de racks** (ou râteliers à vélos), au nord de la rue Royale, à l'intersection avec la place du Martroi.

Ces solutions viennent s'ajouter aux 2 700 arceaux et places sous abris à vélos à travers la ville, 5 300 à l'échelle de la métropole.



## Carte des itinéraires cyclables

Saviez-vous que pas moins de 438 km d'aménagements cyclables sillonnent la métropole ? Une carte qui les recense, associés à plein d'informations utiles comme la liste des stations Vélo +, vient

d'être éditée par Orléans Métropole. Tirée à 20 000 exemplaires, elle sera à partir de ce mois-ci disponible gratuitement à l'Office du tourisme, dans les mairies des communes de la métropole (ainsi que dans les mairies de proximité à Orléans), auprès de Keolis, dans les hôtels, au parc floral de La Source, auprès des vélocistes, aux Halles-Châtelet, dans les restaurants en bord de Loire, etc.



## RÉPARER

### → REMISE EN SELLE DE SA MONTURE

L'opération « Coup de pouce vélo » offre une aide de l'État de 50€ à ceux qui auraient besoin de petites réparations sur leur monture avant de remonter en selle (changement de pneus, remise en état des freins, changement du câble de dérailleur...). Pour en profiter, il suffit de vous rendre chez un des réparateurs ou ateliers d'auto-réparation référencés, à retrouver sur le site [www.coupdepoucevelo.fr](http://www.coupdepoucevelo.fr), rubrique « Je suis un particulier », « Je souhaite réparer mon vélo ». À Orléans, cinq enseignes et associations sont partenaires de l'opération, quinze en tout dans la Métropole.

### → SUR LES MARCHÉS D'ORLÉANS

Des stands Orléans Métropole, animés par l'association 1-Terre-Actions et la régie de quartier Respire, proposeront des aides à la « remise en selle » : conseils sur les déplacements à vélo (itinéraires, sécurité, organisation...), petites réparations, vérification des équipements de sécurité...

**Martroi** (tous les vendredis du 5 juin au 10 juillet de 12h à 15h),  
**Argonne** (les vendredis 5 et 12 juin de 8h30 à 11h),  
**La Source** (les jeudis 18 et 25 juin de 8h30 à 11h) et  
**Blossières** (les mardis 30 juin et 7 juillet de 8h30 à 11h30).  
D'autres seront prochainement organisés dans la Métropole.

## ACHETER ET LOUER UN VÉLO

### → ACHAT D'UN VÉLO NEUF

Pour ceux qui souhaitent investir dans un vélo à assistance électrique, **Orléans Métropole propose une aide à l'achat de 25% du coût total du deux-roues**, plafonnée à 300€, pour toutes les personnes dont le quotient familial CAF est inférieur à 2 000€/mois (près de la moitié des habitants de la métropole sont concernés). Cette participation se présente sous la forme de « chèques VAE », à faire valoir auprès des vélocistes partenaires de l'opération. Dossier et liste des vendeurs partenaires à retrouver sur [www.orleans-metropole.fr](http://www.orleans-metropole.fr)

### → ACHAT D'UN VÉLO D'OCCASION

**Sur les marchés d'Orléans**, des stands Orléans Métropole, animés par l'association 1-Terre-Actions et la régie de quartier Respire, proposent la vente de vélos d'occasion :

- Martroi : tous les vendredis, du 5 juin au 10 juillet, 12h à 15h,
- Argonne : les vendredis 5 et 12 juin, 8h30 à 11h,
- La Source : les jeudis 18 et 25 juin, 8h30 à 11h,
- Blossières les mardis 30 juin et 7 juillet, 8h30 à 11h30),

### → LOCATION D'UN VÉLO

**Vélo Tao** : service de location de vélo qui permet de disposer d'un vélo à assistance électrique, en location longue durée, pour quelques mois ou pour une année (trois formules d'abonnement).

**Vélo +** : 360 vélos répartis dans 35 stations et disponibles 24h/24 et 7j/7, en libre-service, qui permettent d'effectuer des trajets de courte distance (les 30 premières minutes sont gratuites).



# De la base de loisirs au parc naturel urbain...

## PARC DE LOIRE

Orléans Métropole poursuit les travaux d'aménagement du projet « Parc de Loire », incluant la base de loisirs de l'île Charlemagne. Un parc naturel urbain, articulé autour de la nature, le paysage et les loisirs.

**C**lassé au Patrimoine mondial de l'UNESCO, zone Natura 2000, le projet Parc de Loire s'étend sur 340 hectares, comprenant notamment la pointe ouest, matérialisée par la Levee des Capucins, le Rio, l'île de Corse, la base de loisirs de l'île Charlemagne... Son aménagement s'articule autour de deux grands principes : la protection et la valorisation de l'environnement, ainsi que le maintien et le développement des loisirs. Les travaux d'aménagement de ce « parc sport et nature métropolitain », qui avaient débuté en octobre, ont été relancés fin avril.

**340 ha**  
d'espace naturel  
bercé par la Loire

**75 ha**  
de plan d'eau

**196 ha**  
de site Natura 2000

**80 ha**  
de Zone naturelle  
d'intérêt écologique,  
faunistique et floristique

publics et d'une plaine végétalisée, sont de leur côté, modification du calendrier oblige, reportées à la rentrée, afin de ne pas pénaliser les utilisateurs durant l'été. Quant au remplacement des tables, bancs et arceaux à vélo existants, il pourra, lui, être réalisé en plein cœur de la belle saison. À noter qu'une dizaine de moutons d'Ouessant s'approprient à prendre leurs quartiers sur la grande prairie, désormais clôturée, située aux abords des étangs de pêche, qu'ils entretiennent donc de manière naturelle.

Mais que les adeptes du jogging et des activités nautiques, les amoureux du jogging et les sportifs en herbe se rassurent ! À partir du 15 juin, plage, bassin, agrès sportifs, terrains de sport (beach-volley, basket...), boucles de running et aires de jeux pour enfants sont de nouveau ouverts au public. Attention ! La baignade, qui reste soumise à l'accord de l'ARS (Agence régionale de santé) en fonction de la qualité de l'eau, ne sera surveillée qu'à partir du 1<sup>er</sup> juillet. ■

## Réouverture du Léo Parc Adventure

Une bonne nouvelle pour les jeunes intrépides et les amateurs de sensations fortes ! Le Léo Parc Adventure, incontournable spot d'accrobranche au cœur du site, a rouvert ses portes le 21 mai, dans le respect des mesures sanitaires en vigueur. Il en va de même pour toutes les activités qui y sont proposées : paintball et laser game en forêt (sur réservation). [www.leo-parc-adventure.fr](http://www.leo-parc-adventure.fr)

## Coup de pouce aux entreprises des pépinières

Afin d'aider les entreprises installées au sein de ses pépinières et de l'accélérateur d'innovation, le LAB'O Village by CA Orléans, Orléans Métropole a décidé d'exonérer les résidents de leurs loyers pour le 2<sup>e</sup> trimestre 2020. Les forfaits pour les services (standard, affranchissement, courrier, etc.) s'élevant à 86€ par mois ainsi que les provisions pour charges (électricité, chauffage, parking...) sont également suspendus pour la même période, du 1<sup>er</sup> avril au 30 juin. Une aide précieuse qui, en complément du dispositif national mis en place par le gouvernement, contribue à soutenir les entreprises qui subissent fortement la crise liée à l'épidémie de Covid-19 depuis plusieurs semaines. ■

FABIENNE BONVOISIN

## Comment le LAB'O traverse-t-il la crise ?

Depuis le début de la crise liée à l'épidémie de Covid-19, la plupart des startups du LAB'O Village by CA Orléans ont naturellement adopté le télétravail. Et quelques-uns ont boosté leur développement en devenant des maillons de la chaîne utile pendant cette période complexe.

« L'essence même d'une startup c'est d'être agile, quelle que soit la situation », explique Marine Charrier, cofondatrice de Poly to Poly, spécialiste des polymères recyclés. *Nous avons même accélééré notre développement, maintenu nos recrutements et accueilli cinq nouveaux collaborateurs à distance.* Durant la crise, l'équipe a aussi développé de nouveaux partenariats, travaillé sur le lancement prochain de son application de collecte de déchets et préparé un programme d'intelligence artificielle sur les polymères. Bref, pour cette startup promise à un bel avenir, le rythme imposé par le confinement fut une aubaine !

Les entreprises innovantes dans la e-santé ont aussi fait preuve d'une grande réactivité. Fedmind a lancé l'application Confiplanning, pour un programme dédié aux contraintes du confinement. Alter Ego développe des programmes d'éveil musculaire et de relaxation spécifiques à la reprise d'activité en entreprise. PSASS mène, avec Janasense, une étude sur le sommeil des Français pendant le confinement. Ces résultats devraient porter un bel éclairage sur l'activité des startups orléanaises. L'équipe de l'Industry Lab, accompagnée d'OVIIT et du Crestit Industrie, s'est également fortement mobilisée pour trouver des solutions à son niveau à cette crise sanitaire. Elle a ainsi prototypé et produit des visières au profit du CHRO. ■ FABIENNE BONVOISIN



Pour vos communications dans  
**Orléans Mag**



Contactez **Céline LORIN**

au **07 78 82 23 20**

ou par mail [celine.lorin@ouestexpansion.fr](mailto:celine.lorin@ouestexpansion.fr)

**QUEST EXPANSION**  
édition / régie publicitaire

10 rue d'Ouessant - 35760 Saint Grégoire - 02 99 35 10 10

Autonomie, grand âge, handicap, maladie,  
hospitalisation, événements familiaux...

*pour vous faciliter la vie quand elle se complique*



**pour tous, toute la vie, partout**



Aide humaine, garde d'enfants, ménage, repassage,  
jardinage, bricolage, courses, sorties, manutention,  
aide à l'autonomie, livraison de repas, téléassistance,  
soins à domicile, accueil de jour

**ADMR du Loiret - 02 38 70 50 51**

[www.fede45.admr.org](http://www.fede45.admr.org) - [info.fede45@admr.org](mailto:info.fede45@admr.org)

*Une prise en charge et des réductions d'impôts sont possibles. Consultez nos services*

« J'ai une petite idée... »

**35<sup>e</sup>**  
CAMPAGNE  
DES RESTOS  
DU CŒUR



*on compte sur vous*  
*toche*

Faites votre don sur : [dons.restosducoeur.org](http://dons.restosducoeur.org)

**MERCI !**



**petits-fils**  
services aux grands-parents

## L'aide à domicile sur-mesure

### AIDE MÉNAGÈRE



- Ménage
- Repassage
- Lessives

### ACCOMPAGNEMENTS



- Accompagnements aux courses
- Promenades
- Sorties culturelles

### AIDE AUX REPAS



- Courses
- Préparation des repas
- Aide à la prise des repas

ADVENYO S.A.R.L.  
RCS d'Orléans n° 812 724 623  
Agrément et déclaration n° SAP812724623  
Franchisé indépendant membre du réseau Petits-fils

### AIDE À L'AUTONOMIE



- Aide au lever et au coucher
- Aide à la toilette
- Gardes de nuit

### ASSISTANCE ADMINISTRATIVE



- Gestion du courrier
- Classement des documents
- Démarches administratives



**02 46 72 01 02**

10, rue des Maltôtiers  
45000 Orléans

orleans@petits-fils.com  
**www.petits-fils.com**



**VOTRE ÉLUE DE QUARTIER**

**Brigitte Ricard,**  
adjointe au maire pour le centre-ville :  
Bourgogne/République, Carmes/Bannier

**MAIRIE DE PROXIMITÉ**

5, place de la République  
Tél. 02 38 68 31 60  
mairie-centreville@ville-orleans.fr  
Ouverture le lundi de 14h à 17h,  
du mardi au vendredi de 8h30 à 12h30 et  
de 14h à 17h, et le samedi de 9h à 12h

**MARCHÉS**

- Marché des Halles-Châtelet,  
du mardi au samedi de 8h à 19h30,  
et le dimanche de 8h à 13h
- Marché du centre-ville,  
place de la République,  
le mercredi de 15h à 19h30
- Marché aux livres, place du Martroi,  
le vendredi à partir de 8h
- Marché nocturne, place du Martroi,  
le vendredi de 17h à 22h

**INFOS** [www.orleans-metropole.fr](http://www.orleans-metropole.fr) → villes & quartiers



© JÉRÔME CRELET

# MAISON DE SANTÉ, CARMES : REPRISE DES TRAVAUX

**CHANTIERS** EN CENTRE-VILLE, LES TRAVAUX EN COURS ONT REPRIS PROGRESSIVEMENT, DANS DES CONDITIONS FORCÉMENT PARTICULIÈRES. ÉCLAIRAGE SUR QUELQUES PROJETS ET LEURS CALENDRIERS MODIFIÉS.

## Maison de santé pluridisciplinaire

Les travaux de construction de la Maison de santé pluridisciplinaire (MSP) du centre-ville – la quatrième à Orléans – ont repris fin avril. Leur terme, initialement prévu fin juillet, a été reporté à fin septembre. Située dans les locaux des urgences pédiatriques de l'ancien hôpital Porte-Madeleine, la structure, dont le gros œuvre vient de toucher à sa fin, accueillera dès son ouverture 18 professionnels de santé, dont trois médecins généralistes, deux pédiatres, trois infirmiers, un psychiatre, un kinésithérapeute, un pédicure-podologue, un orthopédiste orthésiste, un diététicien, un psychanalyste.



© JÉRÔME CRELET

## Rue des Carmes

Embellir l'espace public, améliorer l'habitat existant, créer de nouveaux logements, dynamiser l'activité commerciale, restaurer l'attractivité du quartier et poursuivre la métamorphose de la ville. Les objectifs de l'opération menée dans la zone d'aménagement concerté (ZAC) des Carmes, et notamment dans la rue éponyme, se concrétisent jour après jour.

Dans l'« îlot 1 », soit la partie comprise entre les rues de l'Ange et Stanislas-Julien, où 4 commerces et 21 logements étaient en cours de commercialisation au moment du confinement, les opérations ont repris le 16 avril. Elles concernent les finitions : menuiseries, parquets, carrelage, électricité, ascenseurs, plomberie, métallerie... La livraison est prévue cet été.

Quant aux travaux de transformation de l'« îlot 2 », 16 logements et 4 commerces entre les numéros 49 et 57 de la rue, ils ont repris le 27 avril et devraient se terminer début 2022. ■

MICHAËL SIMON

## RUE DU GUICHET-DE-MOI

Opération en cours depuis le 2 juin ! Dans la continuité de la requalification de ses voisines des Tanneurs et des Bouchers, auxquelles il ne reste plus que quelques finitions à apporter, la rue du Guichet-de-Moi s'apprête à son tour à enfiler la tenue pavée désormais en vigueur dans le centre ancien. De plus, la petite voie se parera d'une pergola d'une hauteur de 2,80 mètres, sous laquelle la borne d'entrée vers le centre piéton sera remplacée par une borne permettant les entrées et sorties, et se verra équipée de toilettes publiques (usagers des bords de Loire et riverains excédés par les mictions sauvages apprécieront...) habillées pour se fondre dans le décor de massifs et plantées de grimpances. Durée de l'opération : quatre mois.




**VOTRE ÉLU DE QUARTIER**

**Sébastien Hoel**, adjoint au maire pour le secteur Ouest : Madeleine, Dunois/Châteaudun/Faubourg Banner

**MAIRIE DE PROXIMITÉ**

99, faubourg Madeleine  
02 38 72 56 13

mairie-ouest@ville-orleans.fr

Ouverture le lundi de 14h à 17h, du mardi au vendredi de 8h30 à 12h30 et de 14h à 17h, et le samedi de 9h à 12h

**MARCHÉS**

- Marché Dunois, place Dunois, le jeudi, de 15h à 19h30
- Marché Madeleine, allées Pierre-Chevallier, le dimanche, de 8h à 12h30

INFOS [www.orleans-metropole.fr](http://www.orleans-metropole.fr) → villes & quartiers

**EN BREF**

**RUE PIERRE-GABELLE**

Brusquement interrompus alors qu'ils devaient se terminer à la fin du mois de mars, les travaux de la rue Pierre-Gabelle, que la mairie d'Orléans prolonge jusqu'au faubourg Saint-Jean (permettant au passage de desservir l'école Louise-Michel voisine), ont repris le 13 avril. Plantée d'arbres tiges, savonniers ou sophoras, et de haies arbustives, repensée en zone 30 avec de nouvelles places de stationnement, des trottoirs confortables et des circulations cyclables dédiées, elle devrait être opérationnelle à la fin du mois de juin.

# RETOUR DANS LES ALLÉES DU JARDIN PARTAGÉ

... RETROUVAILLES LE JARDIN PARTAGÉ D'EMMANUEL A REPRIS SES ACTIVITÉS SUIVANT UN PROTOCOLE STRICT. UNE BOUFFÉE D'AIR POUR LES MEMBRES JARDINIERS ET LES ASSOCIATIONS ADHÉRENTES AU PROJET.

**D**epuis quelques semaines, les jardiniers ont retrouvé le chemin de la rue Jean-de-la-Taille. « Le Jardin partagé d'Emmanuel étant un espace d'activités de l'Aselqo, nous avons dû le fermer suite aux directives liées au confinement, rappelle Rodrigue Bizeux, responsable de l'Aselqo Madeleine. Aujourd'hui, le jardin est de nouveau ouvert aux jardinières et aux jardiniers, aux particuliers, aux familles et aux membres des associations adhérentes, sur la base d'un protocole sanitaire précis. »

Ainsi, et jusqu'à nouvel ordre, le jardinier doit obligatoirement venir avec ses propres gants et porter un masque de protection. Par ailleurs, l'occupation du site est limitée à cinq personnes suivant un planning établi chaque semaine. Chacun doit également apporter sa boisson et sa tasse ou son verre personnels afin d'éviter les possibles échanges.

Le jardin reste cependant fermé au public tout comme l'accès au composteur pour le dépôt de déchets verts. Inauguré en juin 2011, le Jardin partagé d'Emmanuel

compte environ 90 membres jardiniers : des particuliers, des familles et des structures associatives<sup>(\*)</sup>. « Et, depuis septembre dernier, son organisation a changé ; l'adhérent a la possibilité d'acquiescer plus d'autonomie, en mettant en application ses idées, d'être force de proposition, par exemple pour les priorités d'achats, de disposer des clefs et de participer à la réunion mensuelle, signale Rodrigue Bizeux. Chacun est dès lors sur un pied d'égalité avec son voisin, et a sa place dans la gestion partagée du jardin. » Pour l'heure, les activités prévues cet été (L'été au jardin, bal populaire) sont annulées, « le prochain rendez-vous envisagé à ce jour étant la Fête au jardin de septembre. » ■ **MARYLINE PRÉVOST**

<sup>(\*)</sup> La Boussole, Respir'45, Les Papillons blancs, centre de jour Marcel-Proust, centre de Loisirs Aselqo Madeleine.

➔ Rens. : 02 38 88 77 21 / [madeleine@aselqo.asso.fr](mailto:madeleine@aselqo.asso.fr)

Pour l'heure, les jardinières et jardiniers doivent officier masqués au Jardin partagé d'Emmanuel.



# VOTRE APARTEMENT NEUF À ORLÉANS UN VASTE CHOIX DE LOGEMENTS DU T1 AU T4



PROMOTION IMMOBILIÈRE



**NOUVEAU**

**SAINT-JEAN-DE-LA-RUELLE**  
PARK L'ESPÉE



**ORLÉANS DUNOIS-VAUQUOIS**  
VILLA AURÉLIA



**TRAVAUX EN COURS**

**ORLÉANS MADELEINE**  
FAUBOURG MADELEINE

RENSEIGNEMENTS ET VENTE :

**02 47 21 01 21**

TOUTES NOS OFFRES SUR

**WWW.ATARAXIA.FR**

**ataraxia**

PROMOTION IMMOBILIÈRE

Ataraxia Promotion - SAS au capital de 20 032 131 € - SIREN 493 130 173 RCS Nantes - Siège social : 2 rond-point des Antons, 44700 Orvault - Carte Professionnelle Transaction sur Immeubles et Fonds de Commerce n°CPI 4401 2017 000 019 221 délivrée par la CCI de Nantes Saint-Nazaire. N° unique d'identification 493 130 173. Non réception de fonds, effets ou valeurs et absence de garantie financière - Illustrations de l'intention architecturale de l'opération, susceptibles d'adaptation - Illustrations non contractuelles - Date: 06/2020.



RÉSIDENCES SERVICES SENIORS

**PROCHAINEMENT**  
à ORLÉANS



**DÉCOUVREZ  
LE CONCEPT  
OVELIA**



**Un cadre idéal pour les seniors**

**Le Clos de la Reine Blanche (Ouverture Aout 2020)**

- > Restaurant, piscine intérieure, médiathèque, salon de coiffure...
- > Animations quotidiennes, téléassistance, nombreux services...
- > Appartements disponibles à la location (du T1 au T3).

RENSEIGNEMENTS & INSCRIPTIONS

**06 69 01 93 48**

Le Clos de La Reine Blanche - Rue Drufin - 45000 Orléans

[www.ovelia.fr](http://www.ovelia.fr)



EST



#### VOTRE ÉLUE DE QUARTIER

**Florence Carré**, adjointe au maire pour le secteur Est : Barrière Saint-Marc/ La Fontaine, Argonne/Nécotin/Beineuf, Saint-Marc/Faubourg Bourgogne/ Argonne sud

#### MAIRIE DE PROXIMITÉ

1, place Mozart - 02 38 68 43 03  
mairie-est@ville-orleans.fr  
Ouverture le lundi de 14h à 17h, du mardi au vendredi de 8h30 à 12h30 et de 14h à 17h, et le samedi de 9h à 12h

Équipe de prévention SPMR Argonne  
Contact : 06 74 95 14 91 (du lundi au samedi, de 16h à 23h15, et le dimanche, de 14h à 20h)

#### MARCHÉS

- Marché, place du Boulodrome et du Marché, le vendredi, de 7h30 à 12h30
- Marché du quai du Roi, le samedi, de 7h30 à 12h30

INFOS [www.orleans-metropole.fr](http://www.orleans-metropole.fr) → villes & quartiers



© JÉRÔME CRELET

Collège Nord-Est

# NOUVEAU RYTHME POUR LES AMÉNAGEMENTS

... CHANTIERS STOPPÉS DURANT LE CONFINEMENT, LES TRAVAUX SECTEUR EST ONT REPRIS DANS LE RESPECT DU PROTOCOLE SANITAIRE. LE POINT SUR LES PROJETS EN COURS.

## Collège Orléans Nord-Est

La rentrée sera décalée pour les 664 collégiens qui devaient, dès septembre, s'asseoir sur les bancs d'un collège flambant neuf de plus de 6 500 m<sup>2</sup>. Crise sanitaire oblige, les travaux, conduits par le Département du Loiret, ont repris progressivement fin avril, dans des conditions et à un rythme adaptés. Ils devraient être terminés fin décembre, tout comme ceux des deux équipements réalisés par la ville d'Orléans, qui jouxtent l'établissement scolaire : un gymnase de 1 600 m<sup>2</sup>, équipé notamment d'une tribune de 250 places, et une salle polyvalente modulable. À l'origine, ils devaient ouvrir leurs portes à la Toussaint.

## Rues Lavedan et Goyau

Après la reprise des branchements électriques et les opérations de câblage pour l'accès à Internet, les travaux menés par la ville depuis l'été dernier ont progressivement repris leur cours (presque) normal le 27 avril dernier. Pour rappel, l'opération, qui devait se terminer au printemps, comprend la réduction de la largeur de la voirie, l'augmentation de celle des trottoirs, l'enfouissement des réseaux et donc la reprise de l'éclairage, la matérialisation de 35 places de stationnement, etc. Dès la fin des travaux, la mairie d'Orléans procédera au lifting de sa voisine, la rue Lavedan (enfouissement des réseaux, pose d'un plateau surélevé, reprise de la voirie

Rue Lavedan



© JÉRÔME CRELET

Rue Goyau



© JÉRÔME CRELET





et des trottoirs, renouvellement de certaines plantations limitation du stationnement à 42 places contre 55 auparavant, etc.) Initialement prévue cet été, la fin de la transformation devrait être visible à la fin de l'année.

### Clos-Boudard

Entamée en février dernier, la cure de jouvence bien méritée du Clos-Boudard, menée dans le cadre de la nouvelle convention Anru, destinée à reconfigurer le secteur et à « dédensifier » le bâti, a repris le 1<sup>er</sup> juin. Pour rappel, l'opération comprend notamment la destruction de 4 immeubles (116 logements), la rénovation et la résidentialisation des 6 autres (isolation thermique, remplacement des menuiseries, reprise des toitures, redélimitation des espaces publics/privés, aménagement d'espaces verts, d'espaces de jeu, de stationnement, etc.). Elle est programmée sur trois ans.

Clos-Boudard



© L'HEURE & ASSOCIÉ ARCHITECTES

### Maison de santé Liliane-Coupez

Interrompus en raison de la crise sanitaire, alors qu'ils avaient débuté pile un mois plus tôt, les travaux d'extension de la maison de santé pluridisciplinaire (MSP) Liliane-Coupez (69, bd Marie-Stuart) ont repris leur cours le 11 mai. Le rythme a été réduit en raison de l'exiguïté des lieux et de la présence d'une seule porte d'accès au site ; les entreprises ont été, par conséquent, contraintes de limiter leur activité en simultané. Livraison du chantier à l'automne 2020. ■

MICHAËL SIMON



© JEAN PUJO

L'association Biblionef a remis à 55 familles de l'Argonne livres et jeux de société afin de maintenir la continuité éducative pendant la crise sanitaire.



© JEAN PUJO

## ... CITÉ ÉDUCATIVE MAINTENIR UNE CONTINUITÉ PÉDAGOGIQUE

Convaincue que l'accès au livre est essentiel pour la continuité éducative en cette période inédite et difficile de crise sanitaire, l'association Biblionef a accentué ses efforts en direction de la jeunesse des quartiers sensibles, en particulier ceux labellisés « cités éducatives ».

Ainsi, le 19 mai dernier, Ludovic Pierrat, secrétaire général adjoint de la préfecture du Loiret, sous-préfet en charge de la politique de la ville, Philippe Ballé, inspecteur d'académie, directeur départemental des services de l'Éducation nationale pour le Loiret, et Alexandrine Leclerc, adjointe au maire de la ville d'Orléans en charge de la Réussite éducative, en partenariat avec Biblionef et l'éditeur de jeux Iello, ont remis des livres et des jeux de société à 55 familles du quartier, dans les locaux de la Maison de la réussite éducative.

Une initiative qui vient compléter les nombreuses opérations menées tout au long de la période de confinement par les institutions et les acteurs associatifs locaux. ■

MICHAËL SIMON

➔ Dans le même cadre, une remise de livres et de jeux a été organisée au bénéfice des familles de La Source et du Pont-Bordeau, à Saint-Jean-de-Braye.

L'opération "remise de livres et de jeux" a également eu lieu dans les locaux de la Maison de la réussite éducative de La Source.



© JEAN PUJO



**VOTRE ÉLU DE QUARTIER**

**Laurent Blanluet**,  
adjoint au maire pour le secteur Nord :  
Acacias/Blossières/Gare

**MAIRIE DE PROXIMITÉ**

11, rue Charles-le-Chauve  
Tél. 02 38 43 94 44  
mairie-nord@ville-orleans.fr  
Ouverture le lundi de 14h à 17h, du  
mardi au vendredi de 8h30 à 12h30 et  
de 14h à 17h, et le samedi de 9h à 12h

■ Équipe de prévention SPMR  
Blossières – Contact : 06 74 95 14 89  
(du lundi au samedi, de 15h à 22h15)

**MARCHÉS**

- Marchés, rue Charles-le-Chauve :  
le mardi, de 7h30 à 12h30
- Marché Münster, place Charles-  
d'Orléans, le mercredi, de 7h30  
à 12h30
- Brocante, bd A.-Martin, le samedi,  
de 7h à 13h



© JEAN PUYO

# NOUVELLE DONNE POUR LES CHANTIERS

... DÉCONFINEMENT L'O, LE MOBE : TOUS LES CHANTIERS MAJEURS ONT REPRIS SECTEUR NORD. MOYENNANT DES ADAPTATIONS DE FORMAT ET DE CALENDRIER.

**L'O**

Un redémarrage graduel. Mobilisant de trois ouvriers, lors de la reprise du chantier le 20 avril dernier, à une vingtaine aujourd'hui, même si l'on est loin du rythme adopté par la trentaine d'employés sur site au moment de l'annonce du confinement, les travaux suivent leur cours sur le secteur de construction du centre aqualudique L'O. Les façades du rez-de-chaussée de celui-ci avaient commencé à se dessiner en lieu et place de l'ancienne prison. Mais avec la réorganisation totale des conditions

de travail, il est encore trop tôt pour fixer une nouvelle date de livraison de l'équipement, dont les bassins devaient initialement ouvrir au premier trimestre 2021.

**MOBE**

Une serre bioclimatique en façade, intégrant plantes grimpantes, essences et végétaux du territoire ligérien, un premier étage consacré aux expositions temporaires, un deuxième étage dédié à l'évolution et à la biodiversité dans toutes ses dimensions, un troisième niveau abordant la notion de milieux, la Loire, la Sologne, la Beauce... Le MOBE (Muséum d'Orléans pour la biodiversité et l'environnement), lieu accessible à tous de découverte, d'émerveillement et de culture scientifique, devait ouvrir ses portes en septembre, après cinq années de travaux de transformation. Les visiteurs devront finalement patienter jusqu'au printemps prochain (livraison prévue en février). L'activité a certes repris sur place, le 11 mai, après établissement d'un protocole sanitaire et d'une méthodologie stricts, mais la configuration des lieux ne permet pas à plus de 12 ouvriers d'évoluer ensemble, contre 40 avant le début de la crise sanitaire. ■



© JEAN PUYO



© JEAN PUYO



© JEAN FLUVO

## ... ❖ DISPARITION

# ANDRÉ DABAUVALLE

« *Un homme engagé et dévoué* »

**C**onseiller municipal et adjoint au maire durant 28 ans (1980-2008), conseiller départemental durant 12 ans sur le canton Bannier (1992-2004) et conseiller communautaire (2001-2008), André Dabauvalle s'est éteint le 18 mai, à l'âge de 78 ans. « *C'était un humaniste de la première heure, témoigne Olivier Carré, maire d'Orléans, président d'Orléans Métropole, un homme dévoué, profondément gentil, tourné vers les autres.* »

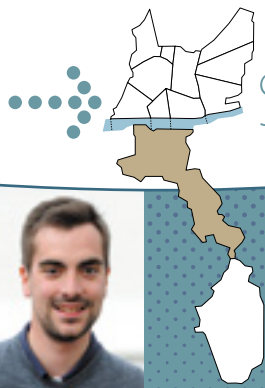
### Vice-président des PBLA pendant 33 ans

André Dabauvalle était très engagé auprès du monde sportif, associatif et caritatif. « *On ne compte pas celles et ceux qu'il a aidés, notamment dans son quartier des Aydes dont il était une figure aimée.* » Il fut d'ailleurs vice-président des Pieds Blancs Les Aydes pendant

33 ans, et co-président de l'Amicale des anciens de l'école libre. « *Beaucoup d'habitants ont une anecdote qui peut témoigner de l'extrême sensibilité et générosité d'André. C'était son tempérament. Il ne supportait pas l'injustice. J'ai pu le mesurer encore récemment.* »

### «Avec un cœur énorme»

« *C'était un homme engagé et disponible pour tous, souligne Martine Grivot, adjointe au maire chargée de la Promotion du territoire, les Relations extérieures, Tourisme et Festival de Loire, avec un cœur énorme, des valeurs indiscutables de solidarité, d'engagement, de bienveillance, de loyauté, de fidélité, de respect et de tolérance. Il a été un élu municipal et départemental exemplaire, et a accompagné tant de nouveaux élus tout au long de sa vie, et j'en fais partie.* »



## VOTRE ÉLU DE QUARTIER

Mathieu Langlois, adjoint au maire pour Saint-Marceau

## MAIRIE DE PROXIMITÉ

57, avenue de la Mouillère  
02 38 56 54 68  
mairie-saintmarceau@ville-orleans.fr  
Ouverture le lundi de 14h à 17h, du mardi au vendredi de 8h30 à 12h30 et de 14h à 17h, et le samedi de 9h à 12h

## MARCHÉS

- Marché, place de la Bascule, le mardi, de 7h30 à 12h
- Marché, rue Eugène-Turbat, le jeudi, de 7h30 à 12h30

INFOS [www.orleans-metropole.fr](http://www.orleans-metropole.fr) → villes & quartiers

# CONCOURS INTERNATIONAL DE ROSES EN MODE NUMÉRIQUE

COVID-19 OBLIGE, LE 62<sup>E</sup> CONCOURS INTERNATIONAL DE ROSES D'ORLÉANS REVÊT UN PARFUM TOUT PARTICULIER, AVEC UNE OUVERTURE DU VOTE DU PUBLIC EN VERSION NUMÉRIQUE. MODE D'EMPLOI... ET VUE SUR LE JARDIN.

Les rosiers sont étiquetés..., il n'y a plus qu'à choisir son préféré. Les amoureux des roses ont jusqu'au mardi 14 juillet pour désigner leur trio gagnant du 62<sup>e</sup> Concours international de roses d'Orléans. En raison de la crise sanitaire liée au Covid-19, le Jardin des plantes, co-organisateur de la manifestation avec la Ville, a dû innover. « Afin d'éviter tout risque avec la manipulation des bulletins papiers, le vote pour le prix du public sera numérique et se fera sur téléphone portable, via un QR Code ou sur le site Internet d'Orléans Métropole », confie Agathe Dupin, directrice du Jardin des plantes. Néanmoins, il est tout à fait permis et même encouragé de venir voir les rosiers en lice, sur place, avant de procéder au vote sur son smartphone ou sa tablette ! Cette année, 51 rosiers créés par 17 obtenteurs français et internationaux (\*) figurent au concours. Pour participer, il suffit de sélectionner, par ordre de préférence et sur photo, vos trois rosiers préférés. Celui dont le vote se rapprochera le plus du vote final gagnera le livre *Orléans Métropole entre*

*nature et culture* et un rosier, le deuxième repartira avec l'ouvrage. Les résultats seront connus début septembre. Ce 62<sup>e</sup> concours est l'occasion de retrouver l'écrin vert de Saint-Marceau en mode déconfiné. Si le jardin des roses avec ses 91 variétés différentes (!) s'est joliment « ensauvagé » pendant les deux mois de fermeture, les jardiniers ont réinvesti les lieux, dans le respect des règles sanitaires et des gestes barrières en vigueur. Les annuelles, géraniums, verveine, dahlias... sont plantés et les bougainvilliers s'affichent en grand. Une invitation à découvrir ou à redécouvrir les 3,5 hectares d'un jardin d'agrément et d'expérimentation végétale d'exception. ■

MARYLINE PRÉVOST

(\*) D'Allemagne, de Belgique, du Danemark, des États-Unis, de France, du Japon, de Grande-Bretagne, des Pays-Bas, de Suisse.

➔ **Jardin des plantes, avenue de Saint-Mesmin. Entrée gratuite. Ouverture du lundi au dimanche, de 7h30 à 20h. Port du masque recommandé, gestes barrières et distanciation.**



© JEAN PUJO

## COMMENT VOTER ?

1 – Venir au Jardin des plantes pour choisir ses 3 rosiers préférés jusqu'au mardi 14 juillet inclus.

2 – Reporter son vote par ordre de préférence sur les photos correspondant aux rosiers via un QR Code sur son téléphone portable ou sur le site Internet d'Orléans Métropole ([www.orleans-metropole.fr](http://www.orleans-metropole.fr)).

Deux mois de confinement... et voilà un jardin de roses superbement "ensauvagé".



© JARDIN DES PLANTES ORLÉANS

Le comité de quartier Saint-Marceau a fabriqué et remis 500 masques à ses adhérents.



© JEAN PUYO



© JEAN PUYO

## ... SOLIDARITÉ

# LE COMITÉ DE QUARTIER EN SOUTIEN AUX MARCELLINS

« Nous avons pensé mettre en place un système de portage de repas et de courses à domicile pour nos adhérents, confie Philippe Legesne, président du comité de quartier Saint-Marceau. Mais cela s'est très vite révélé compliqué pour une structure comme la nôtre, alors, nous nous sommes lancés dans la fabrication de masques. » Du 22 avril au 5 mai, des bénévoles ont ainsi confectionné la précieuse protection. « Une chaîne de solidarité s'est créée entre les volontaires qui cousaient ou surjetaient par petits groupes dans notre local, les dames qui repassaient à la maison... Sans oublier ce voisin qui a souhaité participer à l'opération de solidarité. »

Même le président a contribué à l'effort avec les réparations mécaniques de l'indispensable surjeteuse ! Et, le mercredi 6 mai, les masques étaient distribués avec toutes les précautions désormais d'usage. « Notre engagement auprès de la Ville, qui avait fourni tissu et élastique, était d'en fabriquer 1000 et d'en conserver 500 pour en offrir deux à chacun de nos membres. » Le rendez-vous fut l'occasion de prendre des nouvelles du moral et de la santé des uns et des autres, « mais aussi de renouer le contact, certains ayant vécu le confinement dans un grand isolement ».

Du 7 au 12 mai, les masques de 160 Marcellins qui n'avaient pu se déplacer étaient déposés dans les boîtes aux lettres. Cette initiative solidaire, Philippe Legesne et ses « collègues » ne sont pas près de l'oublier. « Au-delà des mercis et des mots gentils que nous avons recueillis, je retiendrai l'élan généreux et la satisfaction d'avoir pu faire un geste, même à notre niveau. » ■ MARYLINE PRÉVOST

## ... LA PAILLOTE

# L'ART EN PLEINE NATURE

L'artiste Nano Méthivier et l'association Nano-prod sont heureuses d'annoncer la réouverture de La Paillote, depuis le 3 juin. Niché en bord de Loire au niveau du Quai de Prague, l'espace culturel de plein air mixant propositions de restauration et détente reprend donc du service suite aux mesures du déconfinement annoncées par le gouvernement. De quoi organiser petites formes théâtrales et autres imprévus artistiques dans un cadre bucolique en cœur de ville, dans le respect des normes sanitaires, la joie et la bonne humeur. Le trublion accordéoniste Nano et son équipe ont rivalisé d'imagination pour conserver l'ambiance chaleureuse tout en protégeant le public, avec au rendez-vous, surprises et installations astucieuses. L'art en pleine nature !

➔ Infos sur [www.nanomusic.fr/lapailote](http://www.nanomusic.fr/lapailote) et [facebook/lapailoteorleans](https://www.facebook.com/lapailoteorleans)

**OUVERTURE EN JUIN :** du mercredi au vendredi : 17h - 21h • du samedi et dimanche : 16h - 21h  
**JUILLET ET AOÛT :** mardi au vendredi : 17h - 22h • samedi : 16h - 22h • dimanche : 16h - 21h



© JEAN PUYO

Surprises et créations artistiques seront au rendez-vous de la Paillote... mais avec les règles sanitaires en vigueur !



**VOTRE ÉLUE DE QUARTIER**

**Niamé Diabira,**  
adjointe au maire pour La Source

**MAIRIE DE PROXIMITÉ**

4, place Choiseul, tél. 02 38 68 44 00  
mairie-lasource@ville-orleans.fr  
*Ouverture le lundi de 14h à 17h, du mardi au vendredi de 8h30 à 12h30 et de 14h à 17h et le samedi de 9h à 12h*

- Pôle santé-social : espace Olympe-de-Gouges, tél. 02 38 63 14 47
- Maison de l'emploi : 18, avenue de la Bolière, tél. 02 38 24 18 03
- Équipe de prévention SPMR La Source  
Contact : tél. 06 72 91 95 50 (du lundi au samedi, de 16h à 23h15 et le dimanche, de 14h à 20h)

**MARCHÉS**

- Marché, place Albert-Camus, le jeudi et le samedi, de 7h30 à 12h30
- Marché aux tissus, avenue de la Recherche-Scientifique, le dimanche, de 8h30 à 13h30

INFOS [www.orleans-metropole.fr](http://www.orleans-metropole.fr) → villes & quartiers



© JEAN PUJO

# PROFITER DE LA VÉGÉTATION DU PARC FLORAL

... LOISIRS LE PARC FLORAL DE LA SOURCE EST DE NOUVEAU ACCESSIBLE DEPUIS QUELQUES JOURS. SI LES ACTIVITÉS, LES AIRES DE JEUX, LE PETIT TRAIN OU ENCORE LE MINIGOLF N'ACCUEILLEN PAS DE PUBLIC POUR L'INSTANT, LES VISITEURS PEUVENT PROFITER DES COLLECTIONS FLORALES ET D'UNE NATURE LUXURIANTE.

**L**es Orléanais ne pouvaient pas manquer le spectacle ! Les roses sont en train de fleurir, même chose pour les iris. Le Parc floral de La Source, remarquable lieu de verdure de la métropole, a rouvert ses portes au public le 20 mai dernier. Si toutes les activités ne sont

pas encore accessibles, les visiteurs peuvent déambuler dans les allées et les différents jardins, et accéder à la boutique en respectant les mesures sanitaires. Un marquage au sol régule les flux et du gel hydroalcoolique accueille les promeneurs à leur arrivée. Le port du masque n'est pas obligatoire dans l'enceinte du parc.

## Les paons et les flamants roses sont au rendez-vous

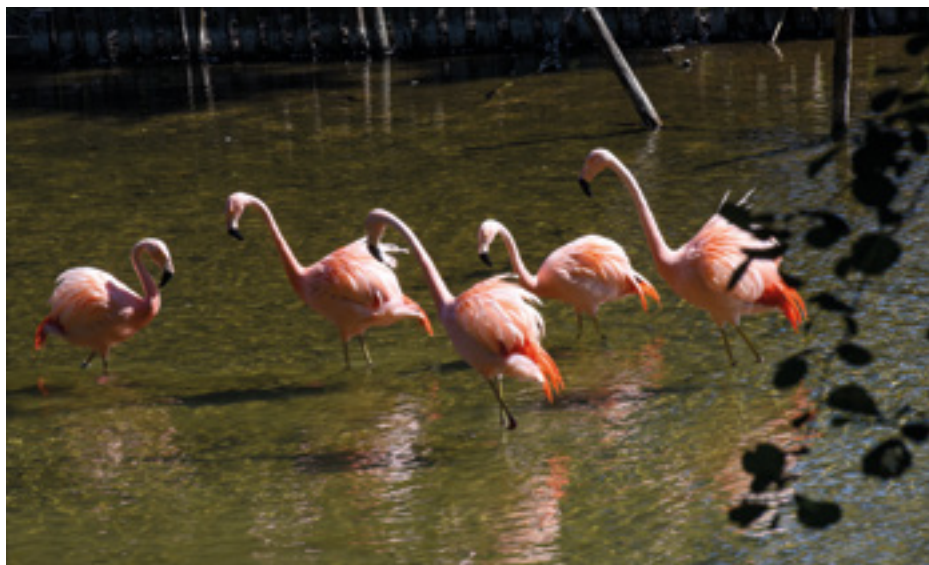
Pour un retour à la normale, il faudra attendre quelques semaines. Les enfants ne peuvent pas encore profiter des aires de jeux et les animaux ne sont pas visibles pour le moment. Seuls les paons flânent parmi les visiteurs et les flamants roses se pavent sur le plan d'eau.

Si les tables de pique-nique ne sont pas accessibles, les visiteurs peuvent toutefois profiter des grandes étendues d'herbe pour partager des repas ou se reposer. Le restaurant gastronomique La Terrasse du parc a, quant à lui, rouvert le vendredi 5 juin. ■

ANAÏS RAMBAUD

➔ Ouvert jusqu'au 20 septembre, tous les jours de 10h à 19h.

Tarifs : 6 euros par adulte, 4 euros par jeune (de 6 ans à 16 ans) et gratuit pour les moins de 6 ans.



© JEAN PUJO

## ❖ COMPLEXE NAUTIQUE

# ENCORE UN PEU DE PATIENCE !

Un bassin de 25 mètres par 15, un autre de 300 m<sup>2</sup> (20 m x 13 m), une fosse de plongée de 6 m de profondeur, un bassin nordique (extérieur) de 50 m accessible toute l'année, une lagune de jeux pour les enfants... Le tout nouveau complexe nautique de La Source, dont le chantier de deux ans touchait presque à sa fin au début du confinement, ne sera pas opérationnel pour ouvrir aux nageurs cet été, comme initialement prévu. Les travaux y ont repris progressivement le 27 avril dernier. Car impossible de faire se côtoyer près de 80 personnes, comme cela pouvait être le cas au plus fort de chantier. C'est à un rythme forcément plus réduit que les opérations de finition se déroulent aujourd'hui. En cours, notamment, la pose du mobilier, des menuiseries, l'aménagement du parvis, des espaces paysagers.

Côté bassins, celui de l'extérieur doit encore passer ses tests d'étanchéité, ce qui avait déjà été fait, et avec succès, pour les autres, avant le confinement. Quant à la date d'ouverture, il est encore trop tôt, compte tenu de la réorganisation totale du chantier et des effectifs réduits, pour la définir aujourd'hui. ■



© JEAN PUYO

## ❖ ASSOCIATION

# LA BIODIVERSITÉ, CONTRE VENTS ET MARÉES

Le fil rouge préféré de l'association Qualité de vie à La Source n'a pas quitté les esprits des Sourciens pendant le confinement. Enfin, presque ! Les bénévoles de l'association ont opté pour de la mise en ligne, via les réseaux sociaux, de quiz sur la biodiversité ou de tutoriels de bricolage orientés zéro déchet et respect de la nature. « *Nous n'avons pas spécialement de retours sur leur impact auprès des Sourciens mais, ce qui est sûr, c'est que les oiseaux chantaient à nouveau à La Source*, remarque Michel Languerre, président de Qualité de vie à La Source. *La nature a repris ses droits et nous espérons reprendre, nous aussi, nos actions.* »

Parmi elles, le report de la Fête de la biodiversité en milieu lycéen, initialement prévue mi-mai, avec une conférence sur les arbres et les oiseaux. Michel Languerre poursuit : « *On est dans le brouillard mais, dès qu'on le pourra, on reprendra nos interventions en milieu scolaire.* » ■ ANAÏS RAMBAUD



En janvier 2019, Luis Alberto Chihuailaf, fondateur de l'association Escale à La Source, recevait la médaille de la Ville d'Orléans.

© JÉRÔME CRELET

## ❖ DÉCÈS

# DISPARITION DE LUIS ALBERTO CHIHUAILAF

La Source perd une nouvelle figure connue et aimée. Luis Alberto Chihuailaf s'est éteint dimanche 31 mai, à l'âge de 80 ans, des suites d'une longue maladie. Fuyant le Chili, il s'était installé en France, avec sa famille, en 1974. Très vite, il s'investit auprès des jeunes de La Source, d'abord au sein de la section football du RCO, puis en créant Escale, en 1985, dans l'objectif d'apporter du soutien scolaire et d'organiser des activités ludiques, sportives et culturelles pour les enfants du quartier. « *J'ai voulu rendre un peu ce que l'on m'avait donné dans ce quartier qui m'a accueilli*, indiquait-il, en janvier 2019, alors qu'il recevait la médaille de la Ville d'Orléans. *Étant instituteur dans mon pays, il était important pour moi d'avoir une action auprès des enfants.* »

Directeur de la structure jusqu'au début des années 2000, Luis Alberto Chihuailaf a vu passer des générations de jeunes, « *certains devenant par la suite animateurs ou amenant leurs enfants à Escale.* » « *J'ai tenté, avec les équipes, poursuit-il, de faire vivre le compañerismo comme on dit en espagnol, c'est à dire l'esprit de camaraderie, la bonne ambiance, en faisant en sorte de responsabiliser les jeunes sans jamais abandonner les familles et selon les règles d'égalité, fraternité, liberté et laïcité.* » ■

➔ Lire aussi « **Du Chili à Orléans, avec Escale** » paru dans l'Orléans.mag 165, p. 38 (<https://fr.calameo.com/read/000113938a7661119e503>)

LA CRISE SANITAIRE A BOULEVERSÉ NOS MODES DE VIE, SUR LES PLANS PROFESSIONNEL, FAMILIAL, PERSONNEL... À L'HEURE DE LA REPRISSE PROGRESSIVE DE NOS ACTIVITÉS, UNE NOUVELLE APPROCHE DES AUTRES ET DE NOTRE ENVIRONNEMENT S'IMPOSE. RENOUER... EN CONSERVANT SES DISTANCES! DOSSIER: MARYLINE PRÉVOST



© JÉRÔME GRELET



© JEAN PUJO

# GARDER LE CONTACT...

## MANÈGE DU PARC PASTEUR

### *Lavage des mimines avant le tour*

Depuis quelques semaines, les promeneurs et habitants en mal d'air pur ont retrouvé le chemin des parcs et jardins. Petit rappel, cependant, à celles et ceux qui l'auraient oublié: les regroupements restent toujours limités à dix personnes, et les gestes barrières doivent être respectés. Au parc Pasteur, la comptine enfantine a repris au rythme des tours d'un manège si prisé des Orléanais, de génération en génération. Mais attention, avant de monter dans la voiture de pompier ou l'avion qui vole, il faut passer par la case robinet! «*J'ai mis en place un réservoir pour que l'enfant se lave les mains au savon avant de s'installer, explique Mam'Yvonne, gérante de l'attraction, et une fois le tour terminé, je désinfecte à l'alcool le sujet où il s'est assis avant de redémarrer la machine!*» Côté paiement, tout est calculé avec une pochette «argent propre» pour le rendu de la monnaie et une pochette «argent sale» pour les euros collectés. «*Je donne les tickets achetés en grande quantité désinfectés et récupère, à part, ceux que les parents avaient conservés à la maison, depuis le confinement... Sinon, pour une série limitée, les enfants montent directement sur le manège.*» Les familles venant par petits groupes, la distanciation physique est ici facile à appliquer. Quant aux coucou de la main à papa et maman, ils se font toujours de loin... ça tombe bien!

...✦ Parc Pasteur, rue Eugène-Vignat. Manège ouvert du lundi au dimanche, de 14h à 18h30. Les parcs et jardins d'Orléans sont ouverts de 7h30 à 20h.

## ACCUEILS DE LOISIRS ASELQO

### *Retrouvailles et jeux à distance*

C'est reparti, le mercredi, dans les huit accueils de loisirs de l'Aselqo! Depuis le 20 mai, Émeline Mathieu, responsable du centre de loisirs, et les trois animateurs de Saint-Marceau ont ressorti crayons et perles de couleur. «*Pour éviter les allées et venues, les enfants viennent soit le matin, soit la journée, avec prise sur place du pique-nique préparé par les parents, comme actuellement, dans notre petit jardin aménagé, selon la distanciation réglementaire.*» À noter, l'inscription aux activités et le paiement se font obligatoirement au centre, après avoir convenu d'un rendez-vous téléphonique. «*Toujours pour limiter au maximum les contacts et les croisements de publics, les familles conduisent et viennent rechercher leurs enfants suivant un planning établi en amont.*» Évidemment, le protocole sanitaire est la règle, «*on donne à distance les indications aux petits pour les animations*», on applique les gestes barrières et on intègre les espaces reconfigurés pour la circonstance. «*Chacun à sa table, sa chaise, sa petite boîte de matériel et son sac pour déposer ses vêtements à l'entrée.*» Le soir, le mobilier et les jeux utilisés sont désinfectés par l'équipe. Mais à part ça, on s'amuse et on rit toujours autant avec les copains!

...✦ [www.aselqo.fr](http://www.aselqo.fr)





© JEAN PUYO



© JEAN PUYO

# SANS CONTACT !

## MAISON DE JUSTICE ET DU DROIT

*Toujours à l'écoute et au service des habitants*

Pendant le confinement, le lien a été maintenu via le téléphone ou par Skype. Et, depuis le 11 mai, date de sa réouverture, la Maison de justice et du droit (MJD), située à La Source, élargit progressivement son offre d'accès au droit. « Nous recevons le public exclusivement sur rendez-vous », précise Monique Ménisier, greffière à la MJD et au Conseil départemental d'accès au droit du Loiret, pour les permanences et les demandes de rencontre avec un professionnel concernant des sujets liés au pénal, au travail, au logement, à la famille, à la consommation ou pour toute autre procédure juridique. » L'accueil se fait dans le respect des gestes barrières avec port du masque et utilisation du gel hydroalcoolique. « Nous fonctionnons avec deux bureaux dédiés, un cheminement de circulation et un maximum de deux accueils physiques en même temps. » Les bornes de visioconférence « Points d'accès au droit » sont progressivement actives dans les communes rurales partenaires du Loiret. À la « Maison », au téléphone, avocats, notaires, délégué du défenseur des droits, écrivain public, conciliateur de justice... ont ainsi repris leurs missions « sans contact »... mais toujours au service de la population.

✚ Maison de justice et du droit, Espace Olympe-de-Gouges, 3, rue Édouard-Branly. Tél. : 02 38 69 01 22 (accès uniquement sur rendez-vous).

## RÉSIDENCE ISABELLE-ROMÉE

*Des visites qui redonnent le moral*

Le confinement aura démontré l'importance du lien avec les proches et l'extérieur pour les personnes âgées. Depuis le 30 avril, familles et aînés de la résidence Isabelle-Romée peuvent à nouveau se retrouver « à distance ». Mais avant – le risque restant important pour une population senior fragilisée –, le visiteur doit suivre un protocole sanitaire précis : prise de température frontale, auto-questionnaire, lavage des mains à la borne de gel hydroalcoolique située à l'entrée, port du masque... Il doit également prendre rendez-vous quarante-huit heures avant la date de rencontre souhaitée. « Les visites se font bien sûr sans contact physique, dans un espace dédié et isolé situé dans notre grande salle du rez-de-chaussée », détaille Bénédicte Lailler, directrice de la résidence autonomie. À ce jour, une cinquantaine de rencontres ont eu lieu avec des familles ayant l'habitude de venir mais aussi des enfants éloignés. Et, pendant cette heure de « lien retrouvé », l'émotion est souvent palpable. « Les personnes ne peuvent s'embrasser ou s'étreindre, mais il y a la force d'un regard, une attitude et, au moment de se séparer, on voit souvent les larmes monter aux yeux, confie Bénédicte Lailler. Ces moments forts sont très importants, ils apportent vitalité et moral aux résidents. » Du bonus pour patienter.

✚ Résidence Isabelle-Romée : 02 38 53 10 62 (visites 9h à 17h, sur rdv) - ccas-residenceautonomie.romee@orleans-metropole.fr

✚ Dispositif identique à la résidence A.-Lemesle/02 38 61 12 49 ccas-residenceautonomie.lemesle@orleans-metropole.fr



© JEAN PUJO

## MARCHÉ À LA BROCANTE

### *À la recherche du temps (ancien) retrouvé*

Pendant le confinement, les marchés alimentaires ont continué de fonctionner dans les quartiers, selon des règles sanitaires strictes pour sécuriser une clientèle soucieuse de s'approvisionner en produits frais, locaux et de saison. Ils étaient aussi les rares lieux de vie où la rencontre et les échanges, même à distance, étaient encore permis. À l'heure du déconfinement, les marchés, alimentaires et thématiques (tissus, livres et objets anciens), font partie des « espaces de liberté » plébiscités. Le retour de la brocante, le samedi matin, sur le boulevard Alexandre-Martin, était très attendu des dénicheurs de vieilles porcelaines anglaises ou des simples curieux qui apprécient venir y flâner. Si l'échange marchand entre vendeur et acheteur demeure, il se fait désormais dans la limite des règles sanitaires en vigueur sur l'espace public, avec distanciation, gestes barrières et port du masque recommandé.

...✚ Semainier des marchés /  
brocantes sur [www.orleans-metropole.fr](http://www.orleans-metropole.fr)

## MAISON DES ASSOCIATIONS

### *Une nouvelle organisation en place*

Le monde associatif, lui aussi, a dû se mettre au diapason du déconfinement. Ainsi, à la Maison des associations (MDA) du centre-ville, le mode opératoire a été revu et corrigé, avec une nouvelle disposition des salles et des entrées/sorties différenciées. « Nous contactons les 350 associations résidentes ou utilisatrices de la MDA pour garder le contact et les informer quant à notre nouvelle organisation, confie Christelle Poussier, responsable des MDA d'Orléans. Concernant les expositions, même si elles sont actuellement déprogrammées, nous aviserons en fonction de l'actualité sanitaire et de la décision des associations elles-mêmes. » Certaines ont relancé leurs activités. « Nous avons mis en place un primo-accueil pour l'information basique du public et rediriger vers l'accueil général les personnes ayant loué une salle, par exemple pour une permanence ou un cours. » La règle pour tous, passé le seuil de la MDA, est de porter le masque de protection et de respecter le



© JÉRÔME GRÉLET

nombre de participants autorisés. Les plannings d'occupation pour la MDA du centre-ville, la Maison des associations de La Source et l'Espace Olympe-de-Gouges sont centralisés. Pour poser son option sur le calendrier, il suffit de contacter la MDA de la rue Sainte-Catherine.

...✚ Maison des associations centre-ville, 46<sup>ter</sup>, rue Sainte-Catherine. Tél. 02 38 79 26 40. Renseignements du lundi au vendredi, de 9h à 12h30 et de 14h à 18h.

## EMMAÛS DU LOIRET

### *Les Compagnons dans l'action*

Au sein de la communauté Emmaüs du Loiret, on se serre les coudes, plus que jamais. « La cessation de nos activités avec le confinement a eu un impact notable sur notre autonomie financière, d'où le récent appel aux dons lancé au niveau national », indique Catherine Depaz, présidente de la communauté Emmaüs du Loiret. Alors, depuis le 12 mai, les soixante Compagnons actifs d'Ormes ont revu leur organisation et réaménagé les espaces, avec entrées et sorties différenciées pour accueillir le public. « Du gel hydroalcoolique est mis à disposition du visiteur notamment à la caisse pour l'échange de monnaie, même si le paiement par carte bancaire est privilégié. » En cas de trop forte présence dans le magasin, le flux est régulé « dans le respect de la distanciation ». À noter, il est également possible d'acheter sur la boutique en ligne [www.label-emmaus.co](http://www.label-emmaus.co) une sélection d'articles d'Emmaüs Loiret mais aussi d'autres communautés et associations solidaires partenaires. Côté dépôt, tout meuble, bibelot, livre, vêtement est isolé durant 72h, avant d'être trié et mis en vente. Les Compagnons peuvent aussi, sur rendez-vous, venir chercher ou livrer des objets, en cas d'impossibilité de se déplacer. Une invitation à donner et acheter, pour « aider à aider ».

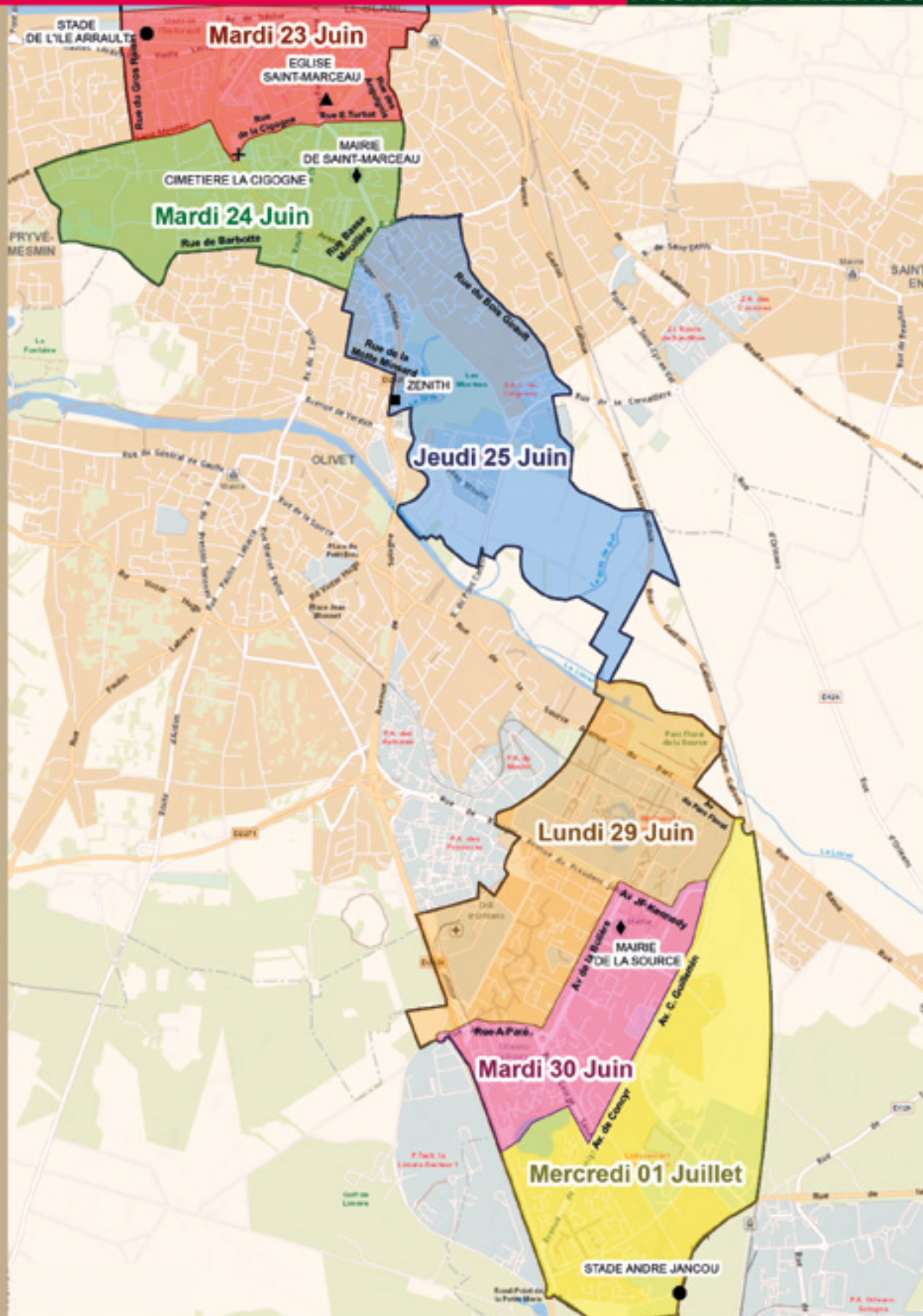
...✚ Emmaüs Loiret, 1<sup>er</sup>, chemin de l'Allée, Ormes.  
Tél. 02 38 74 75 87. Ouverture du magasin : mardi et jeudi, de 14h30 à 18h, samedi, de 9h30 à 12h et de 14h30 à 18h, 1<sup>er</sup> dimanche du mois, de 14h30 à 18h. Ouverture du dépôt : du mardi au samedi, de 8h à 12h et de 14h à 17h45.



© EMMAÛS LOIRET

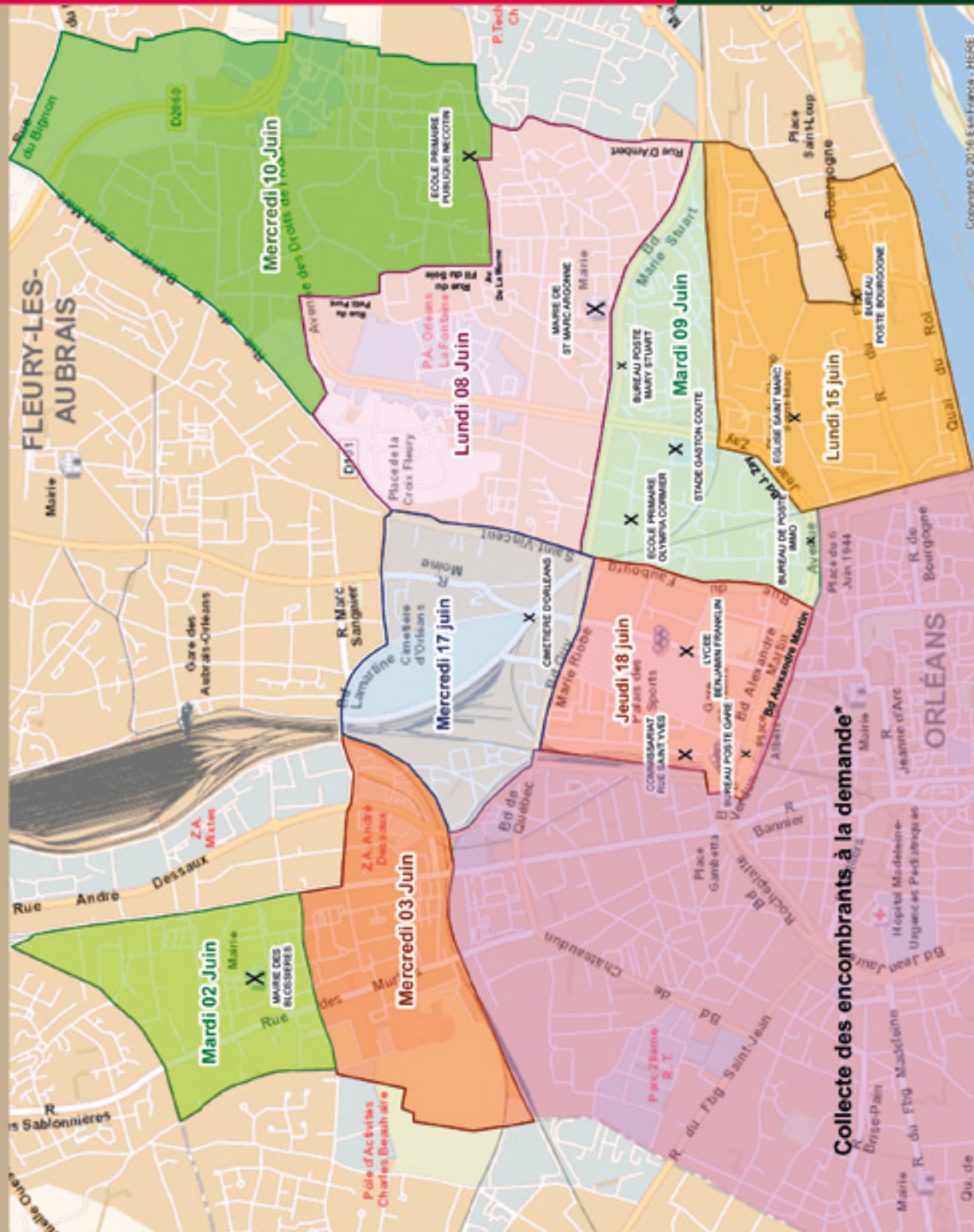
# COLLECTE 2020 DES OBJETS ENCOMBRANTS

À SORTIR LA VEILLE AU SOIR



# COLLECTE 2020 DES OBJETS ENCOMBRANTS

À SORTIR LA VEILLE AU SOIR



Collecte des encombrants à la demande\*

\*Collecte des objets encombrants à la demande.  
 Service gratuit, mis en place dans les quartiers Madeleine, Dunois et Centre ville d'Orléans.  
 Complétez votre demande en ligne : [www.orleans-metropole.fr](http://www.orleans-metropole.fr)  
 ou contactez le 02 38 56 90 47

MAIRIE

- Centre municipal 02 38 79 22 22  
(pour toute question relative au Covid 02 38 79 29 99)
- Fourrière 02 38 79 22 27
- Objets trouvés (heures de bureau) 02 38 79 27 23
- Prévention-Médiation-Réussite Voir p. quartiers
- Maison de la justice et du droit 02 38 69 01 22
- CCAS 02 38 68 46 64/46 66
- Espace famille 02 38 79 26 82
- Espace infos des Aînés 02 38 68 46 36
- Mission santé publique 02 38 79 28 08

URGENCES

- Samu 15
- Police secours 17
- Pompiers 18
- Urgences (sourds et malentendants) 114
- Centre de sécurité orléanais 02 38 79 23 45
- SOS médecin 36 24
- Centre anti-poison 02 41 48 21 21
- SOS mains 0 820 000 660
- Urgences psychiatriques 02 38 60 59 29
- Enfance maltraitée 119
- Violences conjugales 39 19
- Dentiste de garde 02 38 81 01 09
- Vétérinaire de garde 02 38 83 12 02

ASSISTANCE

- Service qualité déchets 02 38 56 90 00
- Urgences eau (Orléanaise des eaux) 0 977 429 434
- Allô TAO 0 800 01 2000
- Enedis dépannage électricité 09 72 67 50 45
- GRDF urgence sécurité gaz 0 800 47 33 33
- Taxis 02 38 53 11 11
- Transport personnes à mobilité réduite (dans la métropole orléanaise) 02 38 71 98 85
- Adil 45 02 38 62 47 07

ACTION SOCIALE

- CCAS secteur Nord**
- cantons Banner, Bourgogne 02 38 68 46 67/46 48  
69 rue Banner, du lundi au jeudi de 8h30 à 17h30, vendredi de 8h30 à 17h
  - cantons Argonne, Saint-Marc 02 38 68 43 20  
1 place Mozart, lundi de 14h à 17h et du mardi au vendredi de 8h30 à 12h et de 14h à 17h
- CCAS secteur Sud**
- cantons Carmes, Madeleine 02 38 68 46 67/46 48  
69 rue Banner, du lundi au jeudi de 8h30 à 17h30, vendredi de 8h30 à 17h
  - cantons Saint-Marceau, La Source 02 38 68 44 36  
3 rue Édouard-Branly, du mardi au jeudi de 8h30 à 12h et de 13h à 17h, vendredi de 8h30 à 12h et de 13h à 16h

Vous ne recevez pas l'Orléans.mag chaque mois :  
reclamationorleansmag@ville-orleans.fr

PROCHAIN CONSEIL MUNICIPAL

Séance d'installation du conseil municipal d'Orléans, suite aux élections des 15 mars et 28 juin 2020.

TRAVAUX EN VILLE

Retrouvez, localisés sur cette carte d'Orléans, les travaux de voirie, de sécurisation, d'éclairage public, d'embellissement, en cours dans votre quartier. Pour tout renseignement ou précision, contactez votre mairie de proximité (cf. pages quartiers).

OUEST

**Rue Pierre-Gabelle**  
Aménagement de la rue, plantations, mobilier et marquage au sol  
TRAVAUX JUSQU'À FIN JUIN 2020

**Rue des Sansonières**  
Réfection de la zone de stationnement et des trottoirs (1 et 3 de la rue)  
TRAVAUX À PARTIR DU 11 JUIN ET DURANT TROIS SEMAINES ENVIRON

CENTRE-VILLE

**Tram - Ligne B**  
**Secteur Halmagrand :** rénovation des poutres d'alimentation par le sol et du revêtement du carrefour Halmagrand  
TRAVAUX DU 6 AU 17 JUILLET (MISE EN PLACE DE BUS DE SUBSTITUTION)

**Site porte Madeleine**  
Construction de la Maison de santé pluridisciplinaire  
TRAVAUX JUSQU'À FIN SEPTEMBRE

**Rue des Carmes**  
- îlot 1 entre les rues de l'Ange et Stanislas-Julien  
LIVRAISON PRÉVUE CET ÉTÉ  
- îlot 2 entre n° 49 et 57 de la rue des Carmes  
TRAVAUX JUSQU'À DÉBUT 2022

**Rue du Guichet-de-Moi**  
Travaux de requalification  
JUSQU'À L'AUTOMNE 2020

**Rue de la Folie**  
Sur la placette située au carrefour Saint-Flou et sur le tronçon entre la placette et la rue des Africains  
JUSQU'À FIN AVRIL 2020

NORD

**Rues des Blossières et de la Suifferie**  
Poursuite des travaux d'assainissement avant la requalification complète de la voirie  
TRAVAUX JUSQU'AU PRINTEMPS 2021

**L'O**  
Travaux de construction du complexe aqualudique  
PLANNING EN COURS DE DÉFINITION EN RAISON DE LA CRISE SANITAIRE

**MOBE**  
Travaux d'aménagement du Muséum d'Orléans pour la biodiversité et l'environnement  
PLANNING EN COURS DE DÉFINITION EN RAISON DE LA CRISE SANITAIRE

EST

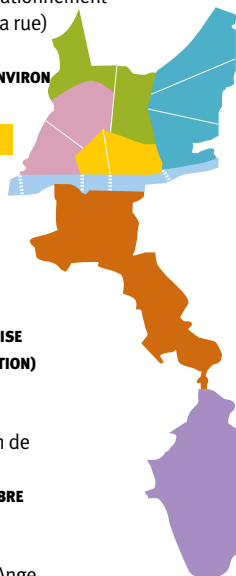
**Rues Georges-Goyau et Lavedan**  
Requalification de la rue Goyau suivie de la rue Lavedan  
TRAVAUX JUSQU'À FIN 2020

**Clos-Boudard**  
Requalification dans le cadre de la nouvelle convention Anru  
TRAVAUX PROGRAMMÉS SUR 3 ANS

**MSP Liliane-Coupez**  
Travaux d'extension  
LIVRAISON POUR L'AUTOMNE 2020

LA SOURCE

**Complexe nautique de La Source**  
PLANNING EN COURS DE DÉFINITION EN RAISON DE LA CRISE SANITAIRE



NOUVEAUX ORLÉANAIS

Deux fois par an, la mairie d'Orléans organise une journée d'accueil pour les habitants arrivés récemment dans la commune. Vous pouvez vous y inscrire directement sur orleans-metropole.fr (rubrique "découvrir la métropole orléanaise") et/ou compléter le coupon-réponse prévu à cet effet dans votre mairie de proximité.  
Renseignements : 02 38 79 23 91.

## POUR UN PLAN DE REVITALISATION DU CENTRE-VILLE Groupe de la majorité municipale

Cela fait maintenant plusieurs semaines que le confinement a pris fin. Ces 55 jours ont été, pour beaucoup d'Orléanais, un véritable coup d'arrêt de leur activité professionnelle. La reprise est maintenant indispensable pour relancer notre économie, il faut certes rester prudent et agir de manière progressive. C'est pourquoi, la Ville a mis en place des mesures pour accompagner au mieux les professionnels et permettre aux Orléanais de revenir en centre-ville en toute sérénité et sécurité.

Plusieurs dispositifs d'urgence ont été mis en œuvre pour apporter un soutien financier aux commerçants dans l'ensemble des quartiers. Ainsi les locataires de locaux appartenant à la Ville et à la Métropole sont exonérés des loyers durant la période de confinement. Une exonération des droits de terrasse et d'enseigne jusqu'à la fin de l'année a aussi été décidée. Pour préparer la reprise d'activité dans de bonnes conditions sanitaires, des aides pourront être apportées pour les investissements réalisés par les commerçants et artisans de façon à protéger leur personnel et leur clientèle.

Parallèlement, la ville accompagne au quotidien chaque commerçant qui le souhaite dans ses démarches ; 3 « coachs commerce » sont à leur écoute pour répondre autant que possible à des besoins. À la demande des cafés et restaurants rouverts depuis le 2 juin, un travail a été initié sur la rédaction d'un guide des « bonnes pratiques sanitaires » afin de valoriser notre commerce local et rassurer les clients sur tous les gestes barrières sur lesquels les établissements se sont engagés pour prendre toutes les précautions nécessaires. Pour permettre aux cafés et restaurants de respecter les règles de distanciation sociale et de proposer un maximum de places, la Ville accorde des espaces étendus sur les terrasses.

Notre centre-ville doit retrouver toute sa vitalité et être de nouveau attractif. Pour vous permettre d'y accéder en toute sécurité, la Ville a réalisé un certain nombre d'aménagements sur l'espace public. En premier lieu, l'installation de distributeurs de gel hydroalcoolique pour contribuer au respect des règles sanitaires. Des places de stationnement ont été neutralisées pour faciliter le cheminement des piétons. Pour encourager les déplacements à vélo, des aménagements provisoires sont déployés sur la ville afin de leur offrir une place plus importante. Dans le sens Nord-Sud et Est-Ouest de la métropole, les cyclistes vont pouvoir utiliser les mails de façon sécurisée. Il en est déjà ainsi pour le pont George V et la rue Royale. Dans les transports en commun, la neutralisation d'un siège sur deux pour limiter le nombre de passagers et la désinfection quotidienne des matériels visent à assurer des déplacements en toute sécurité, tout comme la gratuité des lignes L et O doit faciliter les petits trajets. Pour ceux qui préfèrent utiliser leur voiture, la gratuité du stationnement sur voirie est étendue de 11h30 à 14h30 et des bons de 2h stationnement gratuit sont disponibles chez les commerçants.

Pour compléter ces dispositifs, des campagnes de promotion touristique de la ville seront lancées cet été et des animations culturelles sans rassemblement seront organisées dans le centre-ville afin d'attirer les visiteurs. Tout comme dans les quartiers, des événements festifs seront proposés.

Après avoir eu le souci de protéger les Orléanais face à cette crise sanitaire majeure, il faut aujourd'hui redonner confiance à chacun pour qu'Orléans soit une ville apaisée où il fait bon vivre, flâner et partager des moments conviviaux.

• Contact : [majoritevilleorleans@orange.fr](mailto:majoritevilleorleans@orange.fr)

## DES SERVICES PUBLICS ET UNE SOLIDARITÉ INDISPENSABLES Les élu.e.s du groupe socialiste, Verts et apparentés

La crise sanitaire que nous traversons a mis en évidence l'importance des services publics dans notre modèle de société démocratique. Un modèle que nous devons défendre dans la mesure où il garantit le soin et l'attention accordés à tous, sans aucune discrimination. Or ce modèle a été fragilisé par des décennies de coupes budgétaires. Confrontés au choc épidémique, les professionnels de santé manquaient de tout : matériel, chambres de réanimation, blouses, masques... Les contraintes financières imposées à l'hôpital public ont eu un effet dévastateur sur notre capacité à absorber le pic des admissions liées au Covid-19. Nous avons trop longtemps privilégié les moyens (budgétaires) au détriment des fins (la santé, la qualité du service). Il faut désormais redonner à nos services publics la capacité de jouer pleinement leur rôle de protection et d'accompagnement.

Cette période a aussi été l'occasion de mettre en évidence la solidarité dont nous savons faire preuve dans des moments difficiles. Fabrication de masques, distribution d'aide alimentaire que ce soit à domicile comme aux étudiants sur le campus universitaire, accompagnement et écoute des aînés... Nous avons tous participé à notre manière à ce qui restera comme un grand moment d'unité nationale pour lutter contre un ennemi invisible et meurtrier.

Nous devons tirer les leçons de cet épisode et nous organiser pour que personne ne soit oublié dans les mois et années qui viennent. Notre responsabilité d'élu.e.s est de continuer de nous mettre au service de tous, c'est ce que nous ferons jusqu'au bout du mandat que vous nous avez confié.

• Pour nous contacter : [socialistesvertsorleans@gmail.com](mailto:socialistesvertsorleans@gmail.com)

## LE GROUPE COMMUNISTE EST ORPHELIN

La binôme du Groupe communiste en mairie d'Orléans est orpheline. Michel Ricoud, lui le militant acharné pour les droits humains, le droit au logement, contre les inégalités sociales, les violences faites aux femmes, toutes les discriminations..., a perdu son ultime combat.

L'Humaniste avec un grand H s'en est allé. Je perds un ami, un frère de lutte qui m'a, nous a tant apporté. Il a passé le flambeau à nombre et nous poursuivrons ensemble ces luttes qu'il faut mener sans relâche.

À toi, mon ami, mon frère, qui remplis ton absence de ta présence militante, « L'Humain d'abord, qui ne laissait personne sur le bord du chemin... ».

Tu vois, j'ai compris, et je vais, nous allons continuer !

Dominique Tripet, conseillère municipale communiste à Orléans. En deuil.

• Contacts : 02 38 79 27 31 - [domtripet@gmail.com](mailto:domtripet@gmail.com)

## Arlette Fourcade et Christophe de Bellabre, conseillers municipaux groupe des élus non-inscrits

Le groupe des élus non inscrits n'a pas souhaité publier de tribune dans ce numéro.

• Contact : <https://gniorleans.wordpress.com/>

GROUP

# NORIAL

Les notaires

Bernard DUPUY DENUS • Thierry CATANÈS • Jean-Paul BLACHIER  
Yvan LOUESSARD • Xavier PELLEGRIN • Christophe HATTON • Miguel MERCIER  
Sophie COLLIN • Delphine DUROS • Thomas CATANÈS • Cécile BANNERY

## SAINT JEAN DE BRAYE - 499 200 €

Réf: 45007-364998

Honoraires 4% TTC inclus à la charge de l'acquéreur (Prix 480 000€ hors honoraires)

Idéalement situé à Saint Jean de Braye, proche Loire/Tram. Venez découvrir cette superbe maison ancienne de 206 m<sup>2</sup> complètement rénovée avec goût. Vaste pièce à vivre avec cuisine ouverte, 4 chambres dont 2 suites (une suite au RdC). Terrain clos avec piscine. Abri pour 2 voitures/local. Idéal pour les amoureux de l'ancien. Aucun travaux à prévoir.

DPE Energie : DPE effectué, certification sans mention



## ORLEANS MADELEINE - 124 800 €

Réf: 45007-382469

Honoraires 4% TTC inclus à la charge de l'acquéreur (Prix 120 000€ hors honoraires)

Rue des Charrières, petite copropriété, proche Loire. Appartement T2 de 51,30 m<sup>2</sup>, comprenant : entrée, cuisine, salle à manger avec balcon (Sud), chambre, salle de bain, WC. Parking privé.

DPE Energie : CLASSE ENERGIE D (204 kWh/m<sup>2</sup>/an)

DPE CO2 : CLASSE ENERGIE B (8 CO2/m<sup>2</sup>/an)



## ORLEANS EST - 114 400 €

Réf: 45007-381881

Honoraires 4% TTC inclus à la charge de l'acquéreur (Prix 110 000€ hors honoraires)

Début faubourg de Bourgogne, proche toutes commodités, petite copropriété, appartement T3 de 57,88 m<sup>2</sup> comprenant : entrée, salle à manger, 2 chambres, salle de bain, WC.

DPE Energie : CLASSE ENERGIE E (279 kWh/m<sup>2</sup>/an)

DPE CO2 : CLASSE ENERGIE F (80 CO2/m<sup>2</sup>/an)



## ORLEANS HYPER CENTRE - 90 100 €

Réf: 45007-381333

Honoraires 6% TTC inclus à la charge de l'acquéreur (Prix 85 000€ hors honoraires)

Appartement 2 pièces de 34 m<sup>2</sup>, situé dans une petite copropriété comprenant : séjour avec coin cuisine, chambre, salle d'eau. Vendu avec une cave. Bien en copropriété.



## ORLEANS GARE - 187 200 €

Réf: 45007-380463

Honoraires 4% TTC inclus à la charge de l'acquéreur (Prix 180 000€ hors honoraires)

Très belle vue sur Orléans, exposition Ouest/Est. Appartement en parfait état de 87,60 m<sup>2</sup>, comprenant : hall d'entrée, salle à manger/salon avec loggia, cuisine aménagée équipée, dégagement avec nombreux rangements, 3 chambres (dont 1 avec rangements), salle de bain, WC. Cave. Parking en sous sol.

DPE Energie : CLASSE ENERGIE D (213 kWh/m<sup>2</sup>/an)

DPE CO2 : CLASSE ENERGIE E (52 CO2/m<sup>2</sup>/an)



## SAINT JEAN LE BLANC - 395 000 €

Réf: 45007-372096

Honoraires 3,95% TTC inclus à la charge de l'acquéreur (Prix 380 000€ hors honoraires)

Proche rue des Anguignis Orléans Sud située au calme maison de 147 m<sup>2</sup>, composée : RdC : entrée, salle à manger, salon avec cheminée et cuisine aménagée ouverte, buanderie, rangements, WC, 1 chambre avec rangements et salle de bain attenante, WC. Etage : palier desservant 4 chambres, salle d'eau, WC. Garage de 34 m<sup>2</sup> avec grenier. Terrasse - Jardin clos (sans vis à vis). Terrain de 1118 m<sup>2</sup>.

DPE Energie : CLASSE ENERGIE D (151 kWh/m<sup>2</sup>/an)

DPE CO2 : CLASSE ENERGIE D (35 CO2/m<sup>2</sup>/an)



## SAINT DENIS EN VAL - 249 600 €

Réf: 45007-382314

Honoraires 4% TTC inclus à la charge de l'acquéreur (Prix 240 000€ hors honoraires)

Proche bourg, au calme, maison de plein pied de 90 m<sup>2</sup> en parfait état, composée : entrée, salle à manger/salon avec cheminée, véranda, cuisine aménagée équipée, 2 chambres, dressing, salle de bain, WC, bureau. Etage : 1 chambre mansardée avec partie grenier, garage, appentis. Terrain clos de 564 m<sup>2</sup>.

DPE Energie : CLASSE ENERGIE E (314 kWh/m<sup>2</sup>/an)

DPE CO2 : CLASSE ENERGIE C (14 CO2/m<sup>2</sup>/an)



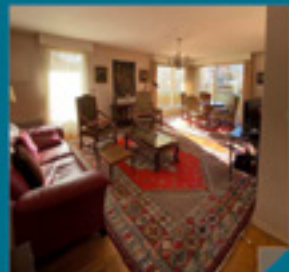
## ORLEANS Qu. DUNOIS - 332 800 €

Réf: 45007-381808

Honoraires 4% TTC inclus à la charge de l'acquéreur (Prix 320 000€ hors honoraires)

Proche gare et toutes commodités. Maison/appartement (sans jardin) très belle rénovation de 91,37 m<sup>2</sup>, composée : RdC : pièce à vivre avec cuisine aménagée équipée (36,19 m<sup>2</sup>), 1 chambre avec rangements et salle d'eau attenante, WC, local chaudière. Etage : mezzanine (bureau), 2 belles chambres, salle d'eau avec WC. Cave voutée. (Possibilité de garage en plus).

DPE Energie : DPE effectué, certification sans mention



## ORLEANS SUD - 260 000 €

Réf: 45007-381302

Honoraires 4% TTC inclus à la charge de l'acquéreur (Prix 250 000€ hors honoraires)

Idéalement situé dans le quartier du Jardin des Plantes, agréable appartement de 5 pièces disposant d'un salon/séjour donnant sur un balcon, cuisine avec balcon et cellier, 3 chambres. Parking.



## OLIVET SUD - 550 000 €

Réf: 45007-376760

Honoraires 3,77% TTC inclus à la charge de l'acquéreur (Prix 530 000€ hors honoraires)

Propriété sur un terrain clos de murs de 2349 m<sup>2</sup>, maison principale d'une surface habitable de 244 m<sup>2</sup> comprenant au RdC : patio, entrée, salon avec cheminée, salle à manger avec cheminée, cuisine aménagée, petit salon, bureau, 1 chambre, salle de bain, WC. Etage : palier desservant une grande pièce (salle de billard), 2 chambres, WC, salle d'eau, rangements. Cave voutée. Dépendances : Grange de 60 m<sup>2</sup> avec grenier. Atelier de 12 m<sup>2</sup>, garage de 38 m<sup>2</sup>.

DPE Energie : CLASSE ENERGIE D (163 kWh/m<sup>2</sup>/an)

DPE CO2 : CLASSE ENERGIE E (49 CO2/m<sup>2</sup>/an)



## ORLEANS - 322 400 €

Réf: 45007-382383

Honoraires 4% TTC inclus à la charge de l'acquéreur (Prix 310 000€ hors honoraires)

Quartier rue Creuse, proche Loire maison de ville sur un magnifique terrain de 572 m<sup>2</sup> (sans vis à vis), elle est composée : RdC : entrée, salle à manger/salon, cuisine ouverte. 1<sup>er</sup> Etage : 2 belles chambres, salle d'eau, WC. 2<sup>ème</sup> Etage : 2 chambres, cabinet de toilette, WC (prévoir travaux). Cour - Garage - Cave et dépendances.

DPE Energie : DPE effectué, certification sans mention



+ Technologie de pointe

+ Environnement stimulant

+ Evolution de carrière

MON MÉTIER N'EST PAS SEULEMENT **TECHNOLOGIQUE**, IL EST AUSSI **STRATÉGIQUE**.

## **MBDA, AU CŒUR DE NOTRE DÉFENSE**

Nos 10 000 collaborateurs en Europe travaillent dans un esprit de coopération et d'excellence. Ils unissent leurs compétences techniques et leurs qualités humaines pour développer des solutions de défense afin de répondre aux besoins opérationnels de nos clients. Avec plus de 100 métiers et de belles perspectives de carrière, MBDA le leader Européen de l'industrie missilière, vous propose bien plus qu'un travail.

[www.mbda-systems.com](http://www.mbda-systems.com)

MBDA est une filiale commune de Airbus (37,5 %), BAE Systems (37,5 %) et Leonardo (25 %)

**MBDA**  
MISSILE SYSTEMS